

I

(Akty, ktorých uverejnenie je povinné)

**NARIADENIE KOMISIE (ES) Č. 1564/2005
zo 7. septembra 2005,**

ktorým sa ustanovujú štandardné formuláre na zverejňovanie oznámení v rámci postupov verejného obstarávania podľa smerníc Európskeho parlamentu a Rady 2004/17/ES a 2004/18/ES

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady 2004/17/ES z 31. marca 2004, ktorou sa koordinujú postupy obstarávania subjektov pôsobiacich v odvetviach vodného hospodárstva, energetiky, dopravy a poštových služieb ⁽¹⁾, a najmä na jej článok 44 ods. 1 a článok 63 ods. 1,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady 2004/18/ES z 31. marca 2004, ktorou sa koordinujú postupy pri uzavieraní verejných zmlúv na uskutočnenie prác, dodanie tovaru a poskytnutie služieb ⁽²⁾, a najmä na jej článok 36 ods. 1, článok 58 ods. 2, článok 64 ods. 2 a článok 70 ods. 1,

po porade s Poradným výborom pre verejné obstarávanie,

keďže:

- (1) Smernica 2004/17/ES požaduje, aby sa zákazky, na ktoré sa vzťahuje, zverejnili v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Oznámenia, ktoré majú byť zverejnené na tento účel, musia obsahovať informácie ustanovené v tejto smernici, a najmä v prílohách XIII, XIV, XV A, XV B, XVI, XVIII a XIX k tejto smernici.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 134, 30.4.2004, s. 1. Smernica zmenená a doplnená nariadením Komisie (ES) č. 1874/2004 (Ú. v. EÚ L 326, 29.10.2004, s. 17).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 134, 30.4.2004, s. 114. Smernica zmenená a doplnená nariadením (ES) č. 1874/2004.

- (2) Smernica 2004/18/ES požaduje, aby sa zákazky, na ktoré sa vzťahuje, zverejnili v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Oznámenia, ktoré majú byť zverejnené na tento účel, musia obsahovať informácie ustanovené v tejto smernici, a najmä v jej prílohe VII.

- (3) Smernice Rady 92/50/EHS z 18. júna 1992 o koordinácii postupov verejného obstarávania služieb ⁽³⁾, 93/36/EHS zo 14. júna 1993 o koordinácii postupov verejného obstarávania dodania tovaru ⁽⁴⁾, 93/37/EHS zo 14. júna 1993 o koordinácii postupov verejného obstarávania prác ⁽⁵⁾ a 93/38/EHS zo 14. júna 1993 o koordinácii postupov verejného obstarávania subjektov pôsobiacich vo vodnom, energetickom, dopravnom a telekomunikačnom sektore ⁽⁶⁾, zmenené a doplnené smernicou Komisie 2001/78/ES ⁽⁷⁾, ustanovujú štandardné formuláre na zverejňovanie takýchto oznámení.

- (4) Keďže smernice 92/50/EHS, 93/36/EHS a 93/37/EHS boli nahradené smernicou 2004/18/ES a smernica 93/38/EHS bola nahradená smernicou 2004/17/ES, je potrebné ustanoviť jednotný súbor aktualizovaných štandardných formulárov, ktoré zohľadňujú informácie požadované v týchto smerniciach a sú vo formáte, s ktorým sa dá pracovať elektronicky.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 209, 24.7.1992, s. 1. Smernica naposledy zmenená a doplnená Aktom o pristúpení z roku 2003.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 199, 9.8.1993, s. 1. Smernica naposledy zmenená a doplnená Aktom o pristúpení z roku 2003.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 199, 9.8.1993, s. 54. Smernica naposledy zmenená a doplnená Aktom o pristúpení z roku 2003.

⁽⁶⁾ Ú. v. ES L 199, 9.8.1993, s. 84. Smernica naposledy zmenená a doplnená Aktom o pristúpení z roku 2003.

⁽⁷⁾ Ú. v. ES L 285, 29.10.2001, s. 1.

- (5) Členské štáty majú transponovať smernice 2004/17/ES a 2004/18/ES do vnútroštátneho práva najneskôr do 31. januára 2006. Niektoré členské štáty však môžu transponovať tieto smernice pred uplynutím tohto dátumu. Je preto vhodné, aby obstarávatelia v zmysle smernice 2004/17/ES a verejní obstarávatelia v zmysle smernice 2004/18/ES v štátoch, kde transpozičné opatrenia vstúpia do účinnosti pred dátumom uvedeným v smerniciach 2004/17/ES a 2004/18/ES, uplatňovali štandardné formuláre zavedené týmto nariadením od dátumu vstupu vnútroštátnych transpozičných opatrení do účinnosti,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Obstarávatelia použijú na zverejňovanie oznámení uvedených v článkoch 41 až 44 a v článku 63 smernice 2004/17/ES v *Úradnom vestníku Európskej únie* odo dňa vstupu do účinnosti vnútroštátnych opatrení transponujúcich túto smernicu a najneskôr od

1. februára 2006 štandardné formuláre ustanovené v prílohách IV až IX, XII a XIII k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Verejní obstarávatelia použijú na zverejňovanie oznámení uvedených v článkoch 35, 36, 58, 64 a 70 smernice 2004/18/ES v *Úradnom vestníku Európskej únie* odo dňa vstupu do účinnosti vnútroštátnych opatrení transponujúcich túto smernicu a najneskôr od 1. februára 2006 štandardné formuláre ustanovené v prílohách I, II, III a VIII až XIII k tomuto nariadeniu.

Článok 3

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

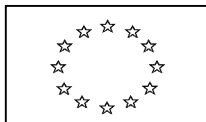
V Bruseli 7. septembra 2005

Za Komisiu
Charlie MCCREEVY
člen Komisie

ZOZNAM PRÍLOH

Príloha I: Štandardný formulár 1:	Predbežné oznámenie
Príloha II: Štandardný formulár 2:	Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania
Príloha III: Štandardný formulár 3:	Oznámenie o výsledku verejného obstarávania
Príloha IV: Štandardný formulár 4:	Pravidelné informatívne oznámenie – vybrané odvetvia
Príloha V: Štandardný formulár 5:	Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania – vybrané odvetvia
Príloha VI: Štandardný formulár 6:	Oznámenie o vyhlásení výsledkov verejného obstarávania – vybrané odvetvia
Príloha VII: Štandardný formulár 7:	Oznámenie o kvalifikačnom systéme – vybrané odvetvia
Príloha VIII: Štandardný formulár 8:	Oznámenie o profile kupujúceho
Príloha IX: Štandardný formulár 9:	Zjednodušené oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania dynamickým nákupným systémom
Príloha X: Štandardný formulár 10:	Oznámenie o koncesii na práce
Príloha XI: Štandardný formulár 11:	Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania – zákazky zadávané koncesionárom, ktorý nie je verejným obstarávateľom
Príloha XII: Štandardný formulár 12:	Oznámenie o vyhlásení súťaže návrhov
Príloha XIII: Štandardný formulár 13:	Oznámenie o výsledku súťaže návrhov

PRÍLOHA I



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

PREDBEŽNÉ OZNÁMENIE

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

Ďalšie informácie možno získať na:
☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach)
☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.1</i>

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane regionálnych alebo miestnych útvarov	☐ Všeobecná štátna správa
☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad	☐ Obrana
☐ Regionálny alebo miestny orgán	☐ Verejný poriadok a bezpečnosť
☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad	☐ Životné prostredie
☐ Organizácia riadená verejným právom	☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti
☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia	☐ Zdravotníctvo
☐ Iný verejný obstarávateľ (<i>špecifikujte</i>): _____	☐ Bývanie a občianska vybavenosť
	☐ Sociálna starostlivosť
	☐ Rekreačia, kultúra a náboženstvo
	☐ Vzdelávanie
	☐ Iný predmet (<i>špecifikujte</i>): _____
Verejný obstarávateľ nakupuje pre iných verejných obstarávateľov áno ☐ nie ☐	

ODDIEL II.A: PREDMET ZÁKAZKY (PRÁCE)

II.1) NÁZOV ZÁKAZKY PODĽA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA 		
II.2) DRUH ZÁKAZKY A MIESTO USKUTOČŇOVANIA PRÁČ Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác: _____ NUTS kód:		
II.3) TOTO OZNÁMENIE ZAHŔŇA RÁMCOVÚ DOHODU áno ☐ nie ☐		
II.4) STRUČNÝ OPIS CHARAKTERU A ROZSAHU PRÁČ Predpokladaná hodnota zákazky (ak je známa) bez DPH (uvedte len číslo): _____ Mena: _____ alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____		
Rozdelenie na časti (na informáciu o častiach použite prílohu B pre každú časť osobitne) áno ☐ nie ☐		
II.5) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CVP)		
	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . -	- -
Doplňujúce predmety	. . - . . - . . - . . -	- - - - - - - -
II.6) PLÁNOVANÝ DÁTUM VYHLÁSENIA VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA A TRVANIE ZÁKAZKY		
Plánovaný dátum (ak je známy) vyhlásenia verejného obstarávania / / (dd/mm/yyyy)		
Obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy) alebo plánovaný dátum (ak je známy) začatia prác / / (dd/mm/yyyy) ukončenia prác / / (dd/mm/yyyy)		
II.7) NA TOTO OBSTARÁVANIE SA VZŤAHUJE DOHODA O VLÁDNOM OBSTARÁVANÍ (GPA) áno ☐ nie ☐		
II.8) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii) 		

ODDIEL II.B: PREDMET ZÁKAZKY (TOVARY ALEBO SLUŽBY)

II.1) NÁZOV ZÁKAZKY PODĽA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA

II.2) DRUH ZÁKAZKY A MIESTO DODANIA TOVAROV ALEBO POSKYTOVANIA SLUŽIEB
(Zvoľte len jednu kategóriu – tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu zákazky alebo nákupu)

Tovary

Služby

Kategória služieb:

č.

(kategórie služieb 1 – 27 sú uvedené v prílohe II k smernici 2004/18/ES)

Hlavné miesto dodania tovarov alebo poskytovania služieb:

NUTS kód

II.3) STRUČNÝ OPIS CHARAKTERU A MNOŽSTVA ALEBO HODNOTY TOVAROV ALEBO SLUŽIEB (v každej kategórii služieb)

Predpokladaná hodnota zákazky (ak je známa) bez DPH (uvedte len číslo):

Mena:

alebo rozpätie: od

do

Mena:

Rozdelenie na časti (na informáciu o častiach použite prílohu B pre každú časť osobitne)

áno

nie

II.4) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)

	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet		
Doplňujúce predmety		

II.5) PLÁNOVANÝ DÁTUM VYHLÁSENIA VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA (ak je známy) // (dd/mm/rrrr)

II.6) NA TOTO OBSTARÁVANIE SA VZŤAHUJE DOHODA O VLÁDNOM OBSTARÁVANÍ (GPA)

áno

nie

II.7) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii)

----- [Tento oddiel použite toľkokrát, koľko je potrebné, avšak v časti II.2 uveďte vždy iba -----
jeden predmet zákazky (tovary alebo služby)] -----

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZMLUVY	
III.1.1) Hlavné podmienky financovania a platobné dojednania a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa riadia <i>(informácie poskytujte len v prípade zmlúv na uskutočnenie prác; ak sú známe):</i>	
III.2) PODMIENKY ÚČASTI	
III.2.1) Vyhradené zákazky <i>(ak je uplatniteľné)</i>	áno ☐ nie ☐
Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne	☐
Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest	☐

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮ SPOLOČENSTVA	
áno ☐ nie ☐	
Ak áno , odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):	
VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE <i>(ak sú k dispozícii)</i>	
VI.3) INFORMÁCIE O VŠEOBECNOM ZÁKONNOM RÁMCI	
Dôležité internetové adresy stránok štátnej správy, na ktorých možno získať informácie	
Daňové právne predpisy:	
Právne predpisy ochrany životného prostredia:	
Pracovnoprávne predpisy:	
Pre ďalšie podrobnosti o príslušných úradoch, na ktorých možno získať informácie o daniach, ochrane životného prostredia, ochrane zamestnanosti a o pracovných podmienkach, vyplňte prílohu A.II – IV <i>(ak je to vhodné)</i>	
VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i>	

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESA, KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA) A INTERNETOVÁ STRÁNKA PRÍSLUŠNÉHO ORGÁNU ŠTÁTNEJ SPRÁVY, NA KTOROM MOŽNO ZÍSKAŤ INFORMÁCIE O DANIACH

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA, KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA) A INTERNETOVÁ STRÁNKA PRÍSLUŠNÉHO ORGÁNU ŠTÁTNEJ SPRÁVY, NA KTOROM MOŽNO ZÍSKAŤ INFORMÁCIE O OCHRANE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

IV) ADRESA, KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA) A INTERNETOVÁ STRÁNKA PRÍSLUŠNÉHO ORGÁNU ŠTÁTNEJ SPRÁVY, NA KTOROM MOŽNO ZÍSKAŤ INFORMÁCIE O OCHRANE ZAMESTNANOSTI A O PRACOVNÝCH PODMIENKACH

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA B

INFORMÁCIE O ČASTIACH

ČAST Č.

--	--	--

NÁZOV _____

1) STRUČNÝ OPIS

2) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)

	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet		
Doplňujúce predmety		

3) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH

Predpokladaná hodnota zákazky (ak je známa) bez DPH (uved'te len číslo):

Mena:

alebo rozpätie: od

do

Mena:

4) ÚDAJ O ODLIŠNOM DÁTUME VYHLÁSENIA VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA A/ALEBO TRVANIA ZMLUVY (ak je uplatniteľný)

Plánovaný dátum (ak je známy)

vyhlásenia verejného obstarávania

(dd/mm/rrrr)

Obdobie v mesiacoch:

alebo

v dňoch:

(od uzatvorenia zmluvy)

alebo plánovaný dátum (ak je známy)

začatia prác

(dd/mm/rrrr)

ukončenia prác

(dd/mm/rrrr)

5) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE O ČASTIACH

----- (Túto prílohu použite pre každú časť osobitne) -----

PRÍLOHA II



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VYHLÁSENÍ VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):		Telefón:
Kontaktná osoba:		
E-mail:		Fax:
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

Ďalšie informácie možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.I</i>
Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.II</i>
Ponuky alebo žiadosti o účasť budú doručené na:	☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta) ☐ iné miesto: <i>vyplňte prílohu A.III</i>

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane regionálnych alebo miestnych útvarov ☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad ☐ Regionálny alebo miestny orgán ☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad ☐ Organizácia riadená verejným právom ☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia ☐ Iný verejný obstarávateľ (<i>špecifikujte</i>): _____	☐ Všeobecná štátna správa ☐ Obrana ☐ Verejný poriadok a bezpečnosť ☐ Životné prostredie ☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti ☐ Zdravotníctvo ☐ Bývanie a občianska vybavenosť ☐ Sociálna starostlivosť ☐ Rekreaícia, kultúra a náboženstvo ☐ Vzdelávanie ☐ Iný predmet (<i>špecifikujte</i>): _____
Verejný obstarávateľ nakupuje pre iných verejných obstarávateľov áno ☐ nie ☐	

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) OPIS

II.1.1) Názov zákazky podľa verejného obstarávateľa 		
II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb <i>[Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najlepšie zodpovedá charakteristickému predmetu zákazky alebo nákupu (nákupov)]</i>		
a) Práce ☐	b) Tovary ☐	c) Služby ☐
Uskutočňovanie prác ☐ Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočňovanie prác ☐ Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám verejného obstarávateľa ☐	Kúpa ☐ Lízing ☐ Prenájom ☐ Nákup na splátky ☐ Ich kombinácia ☐	Kategória služby: č. <i>(kategórie služieb 1 – 27 sú uvedené v prílohe II k smernici 2004/18/ES)</i>
Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác 	Hlavné miesto dodania tovarov 	Hlavné miesto poskytovania služieb
NUTS kód	NUTS kód	NUTS kód
II.1.3) Oznámenie zahŕňa		
Verejnú zákazku ☐	Vytvorenie dynamického nákupného systému (DNS) ☐	
Vypracovanie rámcovej dohody ☐		
II.1.4) Informácie o rámcovej dohode (ak je to uplatniteľné)		
Rámcová dohoda s viacerými uchádzačmi ☐ Počet alebo ak je vhodné, maximálny počet predpokladaných účastníkov rámcovej dohody	Rámcová dohoda s jediným uchádzačom ☐	
Trvanie rámcovej dohody: obdobie v rokoch: alebo v mesiacoch:		
Odôvodnenie uzatvorenia rámcovej dohody na obdobie dlhšie ako štyri roky: _____ _____ _____		

Predpokladaná celková hodnota nákupov na celé obdobie trvania rámcovej dohody (uvedte len číslo):

Predpokladaná hodnota bez DPH: _____ Mena: _____

alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____

Frekvencia a hodnota zadávaných zákaziek (ak je známa): _____

II.1.5) Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)

II.1.6) Spoločný slovník obstarávania (CPV)

	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□
Doplňujúce predmety	□□.□□.□□.□□-□ □□.□□.□□.□□-□ □□.□□.□□.□□-□ □□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□

II.1.7) Na toto obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA) áno ☐ nie ☐

II.1.8) Rozdelenie na časti (na informáciu o častiach použite prílohu B pre každú časť osobitne) áno ☐ nie ☐

Ak áno, ponuky treba predložiť na (označte krížikom iba jedno okienko):

len jednu časť ☐	jednu alebo viac častí ☐	všetky časti ☐
---	---	---------------------------------------

II.1.9) Varianty sa prijímajú áno ☐ nie ☐

II.2) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZÁKAZKY

II.2.1) Celkové množstvo alebo rozsah (vrátane všetkých častí a opcí, ak je to uplatniteľné)

Predpokladaná hodnota zákazky (ak je známa) bez DPH (uvedte len číslo): _____ Mena: _____

alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____

II.2.2) Opcie (ak je to uplatniteľné)áno ☐ nie ☐Ak **áno**, opis týchto opcií: __________
_____Predbežný časový harmonogram, *ak je známy*, na uplatnenie opcií:v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy)Počet možných opakovaní (ak sú): alebo rozpätie: od do Predpokladané lehoty, *ak sú známe*, pre nasledujúce zákazky v prípade opakovaných zákaziek na dodanie tovarov alebo poskytovanie služieb: v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy)**II.3) TRVANIE ZMLUVY ALEBO LEHOTY USKUTOČNENIA**Trvanie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy)alebo začatie // (dd/mm/rrrr)ukončenie // (dd/mm/rrrr)

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZMLUVY

III.1.1) Požadované zábezpeky a záruky <i>(ak je to uplatniteľné)</i>	
III.1.2) Hlavné podmienky financovania a platobné dojednania a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa riadia	
III.1.3) Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina dodávateľov, s ktorou sa uzatvorí zmluva <i>(ak je to uplatniteľné)</i>	
III.1.4) Ďalšie osobitné podmienky, ktorým podlieha plnenie zmluvy <i>(ak je to uplatniteľné)</i>	áno ☐ nie ☐
Ak áno, opis osobitných podmienok	

III.2) PODMIENKY ÚČASTI

III.2.1) Osobné postavenie uchádzačov a záujemcov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijného alebo obchodného registra
Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti:

III.2.2) Ekonomické a finančné postavenie	
Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: 	Minimálna požadovaná úroveň štandardov: <i>(ak je to uplatniteľné):</i>
III.2.3) Technická spôsobilosť	
Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: 	Minimálna požadovaná úroveň štandardov <i>(ak je to uplatniteľné):</i>
III.2.4) Vyhradené zákazky <i>(ak je to uplatniteľné)</i> áno ☐ nie ☐	
Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne ☐	
Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest ☐	

III.3) OSOBITNÉ PODMIENKY ZÁKAZIEK NA POSKYTOVANIE SLUŽIEB

III.3.1) Poskytovanie služby je vyhradené pre určitú profesiu áno ☐ nie ☐
Ak áno , odkaz na príslušný právny predpis alebo administratívne opatrenie:
III.3.2) Vyžaduje sa, aby právnické osoby uviedli mená a odbornú kvalifikáciu osôb zodpovedných za poskytnutie služby áno ☐ nie ☐

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) DRUH POSTUPU

IV.1.1) Druh postupu	
Verejná súťaž	☐
Užšia súťaž	☐
Užšia súťaž so skrátenými lehotami	☐ Odôvodnenie výberu postupu so skrátenými lehotami: _____
Rokovacie konanie so zverejnením	☐ Záujemcovia už boli vybratí áno ☐ nie ☐ Ak áno, uveďte mená a adresy dodávateľov vybratých v súlade s oddielom VI.3 Ďalšie informácie
Rokovacie konanie so zverejnením so skrátenými lehotami	☐ Odôvodnenie výberu postupu so skrátenými lehotami: _____
Súťažný dialóg	☐
IV.1.2) Obmedzenie počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na predloženie ponuky alebo na rokovania, alebo na účasť na dialógu <i>(užšia súťaž, rokovacie konanie, súťažný dialóg)</i> Predpokladaný počet dodávateľov alebo predpokladaný minimálny počet a ak je to uplatniteľné, maximálny počet Objektívne kritériá na výber obmedzeného počtu záujemcov: _____ _____ _____ _____ _____	
IV.1.3) Zníženie počtu dodávateľov počas rokovania alebo dialógu <i>(rokovacie konanie so zverejnením, súťažný dialóg)</i> Použitie etapového znižovania počtu riešení, áno ☐ nie ☐ o ktorých sa bude rokovať, alebo ponúk, ktoré sa budú hodnotiť	

IV.2) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK

IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk [označte v príslušnom okienku (okienkach)]			
Najnižšia cena ☐			
alebo			
ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska ☐			
☐ kritérií uvedených nižšie (kritériá na vyhodnotenie ponúk je potrebné uviesť s ich relatívnou váhou alebo v zostupnom poradí dôležitosti, ak nemožno z preukázateľných dôvodov uviesť ich relatívnu váhu)			
☐ kritérií stanovených v špecifikáciách vo výzve na predkladanie ponúk alebo na účasť v rokovaniach, alebo v súťažných podkladoch			
Kritériá	Relat. váha	Kritériá	Relat. váha
1. _____	_____	6. _____	_____
2. _____	_____	7. _____	_____
3. _____	_____	8. _____	_____
4. _____	_____	9. _____	_____
5. _____	_____	10. _____	_____
IV.2.2) Použije sa elektronická aukcia áno ☐ nie ☐			
Ak áno, ďalšie informácie o elektronickej aukcii (ak je to uplatniteľné)			
_____ _____ _____			

IV.3) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.3.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ (ak je k dispozícii)	
_____ _____	
IV.3.2) Predchádzajúce oznámenie (oznámenia) týkajúce sa tejto zákazky áno ☐ nie ☐	
Ak áno,	
Predbežné oznámenie ☐	Oznámenie o profile kupujúceho ☐
Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: □□□□/S□□□-□□□□□□□□ z □□/□□/□□□□ (dd/mm/rrrr)	
Ďalšie predchádzajúce oznámenia (ak je to uplatniteľné) ☐	
Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: □□□□/S□□□-□□□□□□□□ z □□/□□/□□□□ (dd/mm/rrrr)	
Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: □□□□/S□□□-□□□□□□□□ z □□/□□/□□□□ (dd/mm/rrrr)	

IV.3.3) Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov (okrem DNS) alebo informatívnych dokumentov (v prípade súťažného dialógu)

Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom

Dátum: / / (dd/mm/rrrr)

Čas: _____

Spoplatnenie súťažných podkladov

áno ☐ nie ☐

Ak áno, cena (uved'te len číslo): _____ Mena: _____

Podmienky a spôsob platby: _____

IV.3.4) Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť

Dátum: / / (dd/mm/rrrr)

Čas: _____

IV.3.5) Dátum odoslania výziev na predkladanie ponúk, na rokovania alebo na účasť na dialógu vybraným záujemcom (ak je známy) (v prípadoch užšej súťaže, rokovacích konaní a súťažného dialógu)

Dátum: / / (dd/mm/rrrr)

IV.3.6) Jazyk (jazyky), v ktorom možno predložiť ponuky alebo doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti

ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV

☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐

Iné: _____

IV.3.7) Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané (verejná súťaž)

Do: / / (dd/mm/rrrr)

alebo obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk)

IV.3.8) Podmienky na otváranie obálok s ponukami

Dátum: / /

(dd/mm/rrrr) Čas: _____

Miesto (ak je to uplatniteľné): _____

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní obálok s ponukami (ak je to uplatniteľné)

áno ☐ nie ☐

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) TOTO OBSTARÁVANIE SA BUDE OPAKOVAŤ <i>(ak je to uplatniteľné)</i>	áno ☐ nie ☐
ak áno , odhadovaný čas uverejnenia nasledujúcich oznámení: _____	

VI.2) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU/PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮV SPOLOČENSTVA	áno ☐ nie ☐
Ak áno , uviesť odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy): _____	

VI.3) ĎALŠIE INFORMÁCIE <i>(ak sú k dispozícii)</i>

VI.4) REVÍZNE POSTUPY

VI.4.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov: _____		
Poštová adresa: _____		
Mesto/obec: _____	PSČ: _____	Štát: _____
E-mail: _____	Telefón: _____	
Internetová adresa (URL): _____	Fax: _____	

Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu <i>(ak je to uplatniteľné)</i>		
Úradný názov: _____		
Poštová adresa: _____		
Mesto/obec: _____	PSČ: _____	Štát: _____
E-mail: _____	Telefón: _____	
Internetová adresa (URL): _____	Fax: _____	

VI.4.2) Podávanie žiadostí o nápravu a námietok <i>(vyplňte oddiel VI.4.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.4.3)</i>
Presné informácie o lehotách na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok: _____

VI.4.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch		
Úradný názov: _____		
Poštová adresa: _____		
Mesto/obec: _____	PSČ: _____	Štát: _____
E-mail: _____	Telefón: _____	
Internetová adresa (URL): _____	Fax: _____	

VI.5) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/yyyy)</i>

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESA A KONTAKTNÉ Miesto (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):		Telefón:
Kontaktná osoba:		
E-mail:		Fax:
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESA A KONTAKTNÉ Miesto (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ SÚŤAŽNÉ PODKLADY A DOPLŇUJÚCE DOKUMENTY (VRÁTANE DOKUMENTOV TÝKAJÚCICH SA SÚŤAŽNÉHO DIALÓGU A DYNAMICKÉHO NÁKUPNÉHO SYSTÉMU)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):		Telefón:
Kontaktná osoba:		
E-mail:		Fax:
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA A KONTAKTNÉ Miesto (MIESTA), NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ PONUKY ALEBO ŽIADOSTI O ÚČASŤ

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):		Telefón:
Kontaktná osoba:		
E-mail:		Fax:
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA B

INFORMÁCIE O ČASTIACH

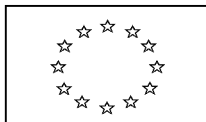
Časť č.

NÁZOV: _____

1) STRUČNÝ OPIS		
2) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . . -	- -
Doplňujúce predmety	. . . - . . . - . . . - . . . -	- - - - - - - -
3) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH		
Predpokladaná hodnota zákazky, ak je známa, bez DPH (uvedte len číslo): _____ Mena: _____ alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____		
4) ÚDAJE O ODLIŠNOM TRVANÍ ZÁKAZKY ALEBO LEHOTÁCH USKUTOČNENIA (ak je to uplatniteľné)		
Obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy) alebo začiatok / / (dd/mm/rrrr) ukončenie / / (dd/mm/rrrr)		
5) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE O ČASTIACH		

----- (Túto prílohu použite toľkokrát, koľko je častí) -----

PRÍLOHA III



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VÝSLEDKU VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane regionálnych alebo miestnych útvarov	☐ Všeobecná štátna správa
☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad	☐ Obrana
☐ Regionálny alebo miestny orgán	☐ Verejný poriadok a bezpečnosť
☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad	☐ Životné prostredie
☐ Organizácia riadená verejným právom	☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti
☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia	☐ Zdravotníctvo
☐ Iný verejný obstarávateľ (špecifikujte): _____	☐ Bývanie a občianska vybavenosť
	☐ Sociálna starostlivosť
	☐ Rekreaícia, kultúra a náboženstvo
	☐ Vzdelávanie
	☐ Iný predmet (špecifikujte): _____
Verejný obstarávateľ nakupuje pre iných verejných obstarávateľov áno ☐ nie ☐	

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) OPIS

II.1.1) Názov zákazky podľa verejného obstarávateľa 		
II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb (Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu zákazky alebo nákupu)		
a) Práce ☐	b) Tvary ☐	c) Služby ☐
Uskutočňovanie prác ☐ Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočňovanie prác ☐ Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám verejného obstarávateľa ☐	Kúpa ☐ Lízing ☐ Prenájom ☐ Nákup na splátky ☐ Ich kombinácia ☐	Kategória služby č. V prípade zmluvy na služby v kategóriách 17 až 27 (pozri prílohu C) súhlasíte s uverejnením tohto oznámenia? áno ☐ nie ☐
Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác NUTS kód	Hlavné miesto dodania tovarov NUTS kód	Hlavné miesto poskytovania služieb NUTS kód
II.1.3) Oznámenie zahŕňa (ak je to uplatniteľné) Uzatvorenie rámcovej dohody ☐ Zákazky založené na dynamickom nákupnom systéme (DNS) ☐		
II.1.4) Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov) 		
II.1.5) Spoločný slovník obstarávania (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . -	- -
Doplňujúce predmety	. . - . . - . . - . . -	- - - - - - - -
II.1.6) Na toto obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA) áno ☐ nie ☐		

II.2) CELKOVÁ KONEČNÁ HODNOTA ZÁKAZKY (ZÁKAZIEK)

II.2.1) Celková konečná hodnota zmluvy (zmlúv) <i>(Uved'te len celkovú konečnú hodnotu zahŕňajúcu všetky zmluvy, časti zmlúv a opcie; pre informáciu o jednotlivých zmluvách vyplňte oddiel V. Uzatvorenie zmluvy)</i>	Bez DPH	Vrátane DPH	Sadzba DPH (%)
Hodnota _____ Mena: _____	☐	☐ pri	,
alebo najnižšia ponuka _____ / najvyššia ponuka _____ Mena: _____ ktorá sa brala do úvahy	☐	☐ pri	,

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) DRUH POSTUPU

IV.1.1) Druh postupu			
Verejná súťaž	☐	Rokovacie konanie so zverejnením	☐
Užšia súťaž	☐	Rokovacie konanie so zverejnením so skrátenými lehotami	☐
Užšia súťaž so skrátenými lehotami	☐	Rokovacie konanie bez zverejnenia	☐
Súťažný dialóg	☐	Odôvodnenie výberu rokovacieho konania bez zverejnenia: vyplňte prílohu D	

IV.2) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK

IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk <i>(správnu informáciu vyznačte v príslušnom okienku)</i>			
Najnižšia cena ☐			
alebo			
ekonomicky najvýhodnejšia ponuka ☐			
Kritériá	Relat. váha	Kritériá	Relat. váha
1. _____	_____	6. _____	_____
2. _____	_____	7. _____	_____
3. _____	_____	8. _____	_____
4. _____	_____	9. _____	_____
5. _____	_____	10. _____	_____
IV.2.2) Využila sa elektronická aukcia áno ☐ nie ☐			

IV.3) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.3.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré pridelil verejný obstarávateľ (ak je k dispozícii)

IV.3.2) Predchádzajúce oznámenie (oznámenia) týkajúce sa tejto zákazky

áno ☐ nie ☐

Ak áno (informáciu označte v príslušných predtlačených okienkach):

Predbežné oznámenie ☐ ALEBO Oznámenie o profile kupujúceho ☐

Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: /S- z // (dd/mm/rrrr)

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania ☐ ALEBO zjednodušené oznámenie (DNS) ☐

Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: /S- z // (dd/mm/rrrr)

Iné predchádzajúce uverejnenia ☐

Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: /S- z // (dd/mm/rrrr)

ODDIEL V: UZATVORENIE ZMLUVY

ZMLUVA Č:

NÁZOV _____

V.1) DÁTUM UZATVORENIA ZMLUVY: / / (dd/mm/yyyy)			
V.2) POČET PRIJATÝCH PONÚK:			
V.3) NÁZOV A ADRESA DODÁVATEĽA, S KTORÝM SA UZATVORILA ZMLUVA			
Úradný názov: _____			
Poštová adresa: _____			
Mesto/obec: _____	PSČ: _____	Štát: _____	
E-mail: _____	Telefón: _____		
Internetová adresa (URL): _____	Fax: _____		
V.4) INFORMÁCIE O HODNOTE ZMLUVY (uved'te len číslo)			
	Bez DPH	Vrátane DPH	Sadzba DPH (%)
Začiatková predpokladaná celková hodnota zákazky (ak je to uplatniteľné)			
Hodnota: _____ Mena: _____	☐	☐ pri ,	
Celková konečná hodnota zákazky			
Hodnota: _____ Mena: _____	☐	☐ pri ,	
alebo najnižšia ponuka _____/najvyššia ponuka _____ ktorá sa brala do úvahy	☐	☐ pri ,	
Pri hodnote za rok alebo za mesiac uved'te:	počet rokov	ALEBO	počet mesiacov
V.5) JESTVUJE PREDPOKLAD SUBDODÁVOK V RÁMCI ZMLUVY			áno ☐ nie ☐
Ak áno , hodnota alebo podiel zákazky s pravdepodobným plnením v subdodávateľskom vzťahu tretími stranami (uved'te len číslo)			
Hodnota bez DPH: _____	Mena: _____	Podiel: ,	(%) Nie je známe ☐
Stručný opis hodnoty/podielu zákazky s plnením v subdodávateľskom vzťahu (ak je známy)			

----- (Tento oddiel použite toľkokrát, koľkokrát je to potrebné) -----

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮ SPOLOČENSTVA		
áno ☐ nie ☐		
Ak áno , odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):		
VI.2) ĎALŠIE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii)		
VI.3) REVÍZNE POSTUPY		
VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu (ak je to uplatniteľné)		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.3.2) Podávanie žiadostí o nápravu a námietok (vyplňte oddiel VI.3.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.3.3)		
Presné informácie o lehotách na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok:		
VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / (dd/mm/yyyy)		

PRÍLOHA C

Kategoríe služieb uvedené v Oddiele II: predmet zákazky

Č. kategórie ¹	Predmet
1	Údržbárske a opravárske služby
2	Služby pozemnej dopravy ² vrátane služieb obrnených vozidiel a kuriérskych služieb, s výnimkou prepravy poštových zásielok
3	Letecká osobná a nákladná doprava, s výnimkou prepravy poštových zásielok
4	Preprava poštových zásielok pozemnou dopravou ³ a letecky
5	Telekomunikačné služby
6	Finančné služby: a) poisťovacie služby; b) bankové a investičné služby ⁴
7	Služby výpočtovej techniky a s nimi súvisiace služby
8	Výskum a vývoj ⁵
9	Účtovníctvo, audit a vedenie účtovných kníh
10	Prieskum trhu a prieskum verejnej mienky
11	Poradenské služby v oblasti riadenia ⁶ a s nimi súvisiace služby
12	Architektonické služby, inžinierske služby a komplexné inžinierske služby; mestské plánovanie a krajinná architektúra; súvisiace odborné a technické poradenské služby; technické skúšky a analýzy
13	Reklamné služby
14	Upratovanie budov a správa nehnuteľností
15	Vydavateľské a tlačiarenské služby za poplatky alebo na zmluvnom základe
16	Kanalizačné služby a zber a likvidácia odpadu; sanitárne a podobné služby
Č. kategórie ⁷	Predmet
17	Hotelové a reštauračné služby
18	Služby železničnej dopravy
19	Služby vodnej dopravy
20	Podporné a pomocné dopravné služby
21	Právne služby
22	Nábor a poskytovanie personálnych služieb ⁸
23	Pátracie a bezpečnostné služby s výnimkou služieb obrnených vozidiel
24	Vzdelávacie služby a služby odbornej prípravy
25	Zdravotnícke a sociálne služby
26	Služby rekreačných, kultúrnych a športových zariadení ⁹
27	Ostatné služby ^{8,9}

¹ Kategórie služieb v zmysle článku 1 ods. 2 písm. d), prílohy II A k smernici 2004/18/ES

² S výnimkou služieb železničnej dopravy, patriacich do kategórie 18.

³ S výnimkou služieb železničnej dopravy, patriacich do kategórie 18.

⁴ S výnimkou finančných služieb súvisiacich s vydávaním, predajom, nákupom alebo prevodom cenných papierov alebo iných finančných nástrojov a s výnimkou služieb centrálnej banky.

Nepatria sem ani služby súvisiace s nadobúdaním alebo prenájmom pozemkov, existujúcich stavieb alebo iných nehnuteľností akýmkoľvek finančným spôsobom; ani služby súvisiace s takýmto nadobúdaním a prenájmom; avšak služby poskytnuté v čase zadania zákazky na nadobudnutie alebo prenájom v akejkoľvek podobe pred alebo po jej zadaní tejto smernici podliehajú.

⁵ S výnimkou služieb výskumu a vývoja, iných ako tie, z ktorých výnos plynie výhradne na pokrytie vlastných nákladov verejného obstarávateľa pod podmienkou, že poskytnutú službu hradí v plnom rozsahu verejný obstarávateľ.

⁶ S výnimkou arbitrážnych a rozhodcovských služieb.

⁷ Kategórie služieb v zmysle článku 1 ods. 2 písm. d), prílohy II B k smernici 2004/18/ES.

⁸ S výnimkou pracovných zmlúv.

⁹ S výnimkou zákaziek organizácií rozhlasového a televízneho vysielania na získanie, tvorbu, produkciu alebo koprodukcii programov a zákaziek na vysielací čas.

PRÍLOHA D

Oznámenie o výsledku verejného obstarávania

Odôvodnenie výberu rokovacieho konania bez zverejnenia

Dôvod výberu rokovacieho konania bez zverejnenia musí byť v súlade s príslušnými článkami smernice 2004/18/ES.

[Vyznačte krížikom v príslušnom okienku (okienkach)]

- | | |
|--|--------------------------|
| a) Nebola predložená žiadna ponuka alebo žiadna vyhovujúca ponuka ako odpoveď na: | |
| - verejnú súťaž, | ☐ |
| - užšiu súťaž. | ☐ |
| b) Príslušné výrobky sa použijú výlučne na výskumné, experimentálne, študijné alebo vývojové účely podľa podmienok ustanovených v smernici (<i>len tovary</i>). | ☐ |
| c) <i>Práce/tovary/služby</i> môže poskytnúť len určitý dodávateľ z dôvodov: | |
| - technických, | ☐ |
| - umeleckých, | ☐ |
| - vyplývajúcich z ochrany výhradných práv. | ☐ |
| d) Časová tieseň z dôvodu mimoriadnej udalosti nespôsobenej obstarávateľom a v súlade s presne stanovenými podmienkami uvedenými v smernici. | ☐ |
| e) Doplňujúce <i>práce/tovary/služby</i> , obstarávané podľa presne stanovených podmienok uvedených v smernici. | ☐ |
| f) Nové <i>práce/služby</i> ako opakovanie jestvujúcich prác/služieb, obstarávaných v súlade s presne stanovenými podmienkami uvedenými v smernici. | ☐ |
| g) Zadanie zákazky na <i>služby</i> úspešnému záujemcovi alebo jednému zo záujemcov po súťaži návrhov. | ☐ |
| h) Získanie tovarov na komoditnej burze. | |
| i) Získanie tovarov za obzvlášť výhodných podmienok: | |
| - od dodávateľa, ktorý končí podnikateľskú činnosť, | ☐ |
| - od správcov konkurznej podstaty alebo likvidátorov, alebo od exekútora. | ☐ |
| j) Všetky ponuky predložené vo verejnej súťaži, užšej súťaži alebo súťažnom dialógu nesplnili podmienky alebo boli neprijateľné. Rokovania sa uskutočnili iba s tými uchádzačmi, ktorí splňali kvalitatívne výberové kritériá. | ☐ |

PRÍLOHA IV



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

PRAVIDELNÉ INFORMATÍVNE OZNÁMENIE – VYBRANÉ ODVETVIA

Toto oznámenie je výzvou na súťaž

áno ☐ nie ☐

Cieľom tohto oznámenia je skrátiť lehoty na predkladanie ponúk

áno ☐ nie ☐

Ak áno, venujte pozornosť aj vyplneniu dodatku (informácie týkajúce sa pravidelného informatívneho oznámenia, ktoré je výzvou na súťaž, alebo určené na skrátenie lehôt na predkladanie ponúk)

ODDIEL I: OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná)		
Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL):		
Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

Ďalšie informácie možno získať na:

- ☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach)
☐ inom mieste: vyplňte prílohu A.I

Ak je toto oznámenie výzvou na súťaž alebo umožňuje skrátenie lehôt na predkladanie ponúk

Súťažné podklady a doplňujúce dokumenty (vrátane dokumentov na dynamický nákupný systém) možno získať na:
☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: vyplňte prílohu A.II
Ponuky, žiadosti o účasť alebo vyjadrenia záujmu budú doručené na:
☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta) ☐ iné miesto: vyplňte prílohu A.III

I.2) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla ☐ Elektrická energia ☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy ☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív ☐ Vodné hospodárstvo	☐ Poštové služby ☐ Služby železničnej dopravy ☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy ☐ Činnosti súvisiace s prístavmi ☐ Činnosti súvisiace s letiskami
---	---

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) NÁZOV ZÁKAZKY PODĽA OBSTARÁVATEĽA					
II.2) DRUH ZÁKAZKY [Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu vašej zákazky alebo nákupu (nákupov)]					
a) Práce ☐		b) Tovar y ☐		c) Služby ☐ Kategória služieb č. (Kategórie služieb 1 – 27 sú uvedené v prílohe XVII A a XVII B k smernici 2004/17/ES)	
II.3) STRUČNÝ OPIS ZÁKAZKY ALEBO NÁKUPU (NÁKUPOV) (v prípade služieb uveďte zamýšľané obstarávanie v každej z kategórií služieb)					
(na podrobnosti o častiach použite prílohu B toľkokrát, koľko je častí)					
II.4) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)					
	Hlavný slovník		Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)		
Hlavný predmet	<input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		<input -<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		
Doplňujúce predmety	<input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		<input -<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		
	<input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		<input -<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		
	<input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		<input -<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		
	<input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input .<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		<input -<input="" type="text"/> <input -<input="" type="text"/>		

II.5) PLÁNOVANÝ DÁTUM VYHLÁŠENIA VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA A TRVANIE ZMLUVY

Plánovaný dátum (ak je známy)

vyhlásenia verejného obstarávania ☒ ☒ (dd/mm/yyyy)

Obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy)

alebo plánovaný dátum (ak je známy)

začatia // (dd/mm/yyyy)

ukončenia // (dd/mm/yyyy)

II.6) PREDPOKLADANÁ HODNOTA ZMLUVY A HLAVNÉ PODMIENKY FINANCOVANIA (ak sú známe)

II.6.1) Pôvodná predpokladaná hodnota zákazky (uved'te len číslo)

Ak je známa, predpokladaná hodnota bez DPH: _____ Mena: _____

ALEBO rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____

II.6.2) Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia (ak sú známe)

II.7) Na toto obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA)

áno ☐ nie ☐

II.8) Doplňujúce informácie (ak sú k dispozícii)

ODDIEL IV: POSTUP A ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.1) EVIDENČNÉ ČÍSLO SPISU, KTORÉ PRIDELIL OBSTARÁVATEĽ (ak je k dispozícii)

-- (V prípade zákaziek na dodanie tovarov alebo poskytovanie služieb použite tento oddiel toľkokrát, koľkokrát je potrebné) --

-- (V prípade zákaziek na dodanie tovarov alebo poskytovanie služieb použite tento oddiel toľkokrát, koľkokrát je potrebné) --

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮ SPOLOČENSTVA áno ☐ nie ☐

Ak áno, odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):

VI.2) ĎALŠIE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii)

VI.3) PREDPOKLADANÁ CELKOVÁ HODNOTA ZÁKAZKY (ZÁKAZIEK) NA TOVARY ALEBO SLUŽBY (ak je známa)

Uveďte predpokladanú celkovú hodnotu zákazky na dodanie tovarov alebo poskytovanie služieb alebo rámcových dohôd podľa oblastí výrobkov uvedených v oddiele II.6 Predpokladaná hodnota zákazky

Hodnota _____

Mena: _____

alebo najnižšia hodnota _____ / najvyššia
hodnota _____ ktorá sa brala do úvahy

Mena: _____

Bez
DPH

☐

Vrátane
DPH

☐ pri

Sadzba DPH (%)

,

☐

☐ pri

,

VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: // (dd/mm/rrrr)

DODATOK

PRAVIDELNÉ INFORMATÍVNE OZNÁMENIE, KTORÉ JE VÝZVOU NA SÚŤAŽ ALEBO UMOŽŇUJE SKRÁTENIE LEHÔT NA PREDKLADANIE PONÚK

*Ak je cieľom oznámenia skrátenie lehôt na predkladanie ponúk, je potrebné vyplniť informácie
v tejto prílohe, ak sú dostupné*

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) OPIS

II.1.1) Názov zákazky určený obstarávateľom 		
II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb (Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu zákazky alebo nákupu)		
a) Práce ☐	b) Tvary ☐	c) Služby ☐
Uskutočnenie prác ☐ Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočnenie prác ☐ Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám obstarávateľa ☐	Kúpa ☐ Lízing ☐ Prenájom ☐ Nákup na splátky ☐ Ich kombinácia ☐	Kategória služby: č. <i>(Kategórie služieb 1 – 27 sú uvedené v prílohe XVII A a XVII B k smernici 2004/17/EK)</i>
Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác 	Hlavné miesto dodania tovarov 	Hlavné miesto poskytovania služieb
NUTS kód	NUTS kód	NUTS kód
II.1.3) Oznámenie zahŕňa		
Zákazku ☐	Vytvorenie dynamického nákupného systému (DNS) ☐	
Rámcovú dohodu ☐		
II.1.4) Informácie o rámcovej dohode (ak je to uplatniteľné)		
Rámcová dohoda s viacerými uchádzačmi ☐	Rámcová dohoda s jediným uchádzačom ☐	
Počet alebo ak je vhodné, maximálny počet predpokladaných účastníkov rámcovej dohody		
Trvanie rámcovej dohody: obdobie v rokoch: alebo v mesiacoch:		
Predpokladaná celková hodnota nákupov na celé obdobie trvania rámcovej dohody (uvedte len číslo):		
Predpokladaná hodnota bez DPH _____		Mena: _____
ALEBO rozpätie: od _____ do _____		Mena: _____
Frekvencia zadávania zákaziek (ak je známa): _____		

II.1.5) Rozdelenie na časti <i>(na informácie o častiach použite prílohu B toľkokrát, koľko je častí)</i> áno ☐ nie ☐		
Ak áno , ponuky treba predkladať na <i>(označte krížikom iba jedno okienko)</i> :		
len jednu časť ☐	jednu alebo viacero častí ☐	všetky časti ☐

II.2) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZÁKAZKY

II.2.1) Celkové množstvo alebo rozsah <i>(vrátane všetkých častí a opcí, ak je to uplatniteľné)</i>	
<i>Ak je známa</i> , predpokladaná hodnota zákazky bez DPH <i>(uved'te len číslo)</i> : _____ Mena: _____ <i>alebo rozpätie</i> od _____ do _____ Mena: _____	
II.2.2) Opcie <i>(ak je to uplatniteľné)</i> áno ☐ nie ☐	
Ak áno , opis týchto opcí: _____ _____	
Ak je známy , predbežný časový harmonogram uplatnenia týchto opcí: v mesiacoch: ☐ ☐ alebo v dňoch: ☐ ☐ ☐ ☐ (od uzatvorenia zmluvy)	
Počet možných opakovaní (ak je táto možnosť): ☐ ☐ ☐ alebo rozpätie: od ☐ ☐ ☐ do ☐ ☐ ☐	
Ak sú známe , predpokladané lehoty pre nasledujúce zákazky v prípade opakovaných zákaziek na dodanie tovarov alebo poskytovanie služieb: v mesiacoch: ☐ ☐ alebo v dňoch: ☐ ☐ ☐ ☐ (od uzatvorenia zmluvy)	

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZMLUVY

III.1.1) Požadované zábezpeky a záruky <i>(ak je to uplatniteľné)</i>
III.1.2) Právna forma, ktorú musí vytvoriť skupina dodávateľov, ktorej ponuka bude prijatá <i>(ak je to uplatniteľné)</i>

III.1.3) Ďalšie osobitné podmienky, ktoré sú predmetom plnenia zmluvy (ak je to uplatniteľné)

áno ☐ nie ☐

Ak áno, opis týchto osobitných podmienok:

III.2) PODMIENKY ÚČASTI

III.2.1) Osobné postavenie dodávateľov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijného alebo obchodného registra

Informácie a formálne náležitosti potrebné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti:

III.2.2) Ekonomické a finančné postavenie

Informácie a formálne náležitosti potrebné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti (ak je to uplatniteľné):

III.2.3) Technická spôsobilosť

Informácie a formálne náležitosti potrebné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti (ak je to uplatniteľné):

III.2.4) Vyhradené zákazky (ak je to uplatniteľné)

no ☐ nie ☐

Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne

☐

Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest

☐

III. 3) OSOBITNÉ PODMIENKY ZÁKAZIEK NA POSKYTOVANIE SLUŽIEB

III.3.1) Poskytovanie služby je vyhradené pre určitú profesiu

áno ☐ nie ☐

Ak áno, odkaz na príslušný právny predpis alebo administratívne opatrenie:

III.3.2) Právnické osoby uvedú mená a odbornú kvalifikáciu pracovníkov zodpovedných za poskytovanie služby

áno ☐ nie ☐

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) DRUH POSTUPU

IV.1.1) Druh postupu	
Užšia súťaž	☐
Rokovacie konanie so zverejnením	☐

IV.2) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK

IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk (krížikom označte príslušné okienka)			
Najnižšia cena		☐	
alebo			
ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska		☐	
☐	kritérií uvedených nižšie (kritériá na vyhodnotenie ponúk treba uviesť s ich relatívnou váhou alebo v zostupnom poradí dôležitosti, ak ne možno z preukázateľných dôvodov uviesť relatívnu váhu)		
☐	kritérií stanovených v špecifikáciách, vo výzve na potvrdenie záujmu alebo vo výzve na predkladanie ponúk alebo na účasť v rokovaníach		
Kritériá	Relat. váha	Kritériá	Relat. váha
1. _____	_____	6. _____	_____
2. _____	_____	7. _____	_____
3. _____	_____	8. _____	_____
4. _____	_____	9. _____	_____
5. _____	_____	10. _____	_____
IV.2.2) Použije sa elektronická aukcia áno ☐ nie ☐			
Ak áno , ďalšie informácie o elektronickej aukcii (ak je to vhodné)			

IV.3) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.3.1) Podmienky na získanie súťažných podkladov a ďalšej dokumentácie (okrem DNS)	
Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom	
Dátum: / /	(dd/mm/rrrr) Čas: _____
Spoplatnenie súťažných podkladov áno ☐ nie ☐	
Ak áno , cena (uved'te len číslo): _____	Mena: _____
Podmienky a spôsob platby: _____	

IV.3.2) Lehota na potvrdenie záujmu *(len ak oznámenie je výzvou na súťaž)*Dátum: / / (dd/mm/rrrr)**IV.3.3) Lehota na potvrdenie záujmu o predloženie ponúk alebo o rokovanie**

(len ak cieľom oznámenia je skrátenie lehoty)

Dátum: / / (dd/mm/rrrr)

Čas: _____

IV.3.4) Jazyk (jazyky), v ktorom možno predložiť ponuky alebo doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti

ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV

☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐

Iné: _____

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE**VI.1) TOTO OBSTARÁVANIE SA BUDE OPAKOVAŤ** *(ak je to uplatniteľné)*áno ☐ nie ☐Ak áno, odhadovaný čas uverejnení a ďalších oznámení: _____
_____**VI.2) ĎALŠIE INFORMÁCIE** *(ak sú k dispozícii)***Dodávatelia musia informovať obstarávateľa o svojom záujme o zákazku (zákazky); príslušná zákazka (zákazky) sa zadá bez následného uverejnenia výzvy na súťaž**_____

_____**VI.3) REVÍZNE POSTUPY****VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach**

Úradný názov:

Poštová adresa:

Mesto/obec:

PSC:

Štát:

E-mail:

Telefón:

Internetová adresa (URL):

Fax:

Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu *(ak je to uplatniteľné)*

Úradný názov:

Poštová adresa:

Mesto/obec:

PSC:

Štát:

E-mail:

Telefón:

Internetová adresa (URL):

Fax:

VI.3.2) Podávanie žiadostí o nápravu a námietok *(vyplňte oddiel VI.3.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.3.3)*

Presné informácie o lehotách na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok:

VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch

Úradný názov:

Poštová adresa:

Mesto/obec:

PSČ:

Štát:

E-mail:

Telefón:

Internetová adresa (URL)

Fax:

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

Ak je toto oznámenie výzvou na súťaž alebo ma za cieľ skrátenie lehôt na predkladanie ponúk

II) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE DOKUMENTY (VRÁTANE DOKUMENTOV PRE DYNAMICKÝ NÁKUPNÝ SYSTÉM)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ PONUKY ALEBO ŽIADOSTI O ÚČASŤ ALEBO POTVRDENIA ZÁUJMU

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA B

INFORMÁCIE O ČASTIACH

Časť č.

NÁZOV _____

1) <i>STRUČNÝ OPIS</i>		
2) <i>SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)</i>		
	<i>Hlavný slovník</i>	<i>Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)</i>
<i>Hlavný predmet</i>	. . . -	- -
<i>Doplňujúce predmety</i>	. . . - . . . - . . . - . . . -	- - - - - - - -
3) <i>MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH (len ak oznámenie nie je výzvou na súťaž)</i>		
Ak je známa, predpokladaná hodnota zákazky bez DPH (uved'te len číslo): _____ Mena: _____ alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____		
4) <i>ÚDAJE O ODLIŠNOM DÁTUME VYHODNOCOVANIA PONÚK A/ALEBO ODLIŠNOM TRVANÍ ZÁKAZKY (ak je to uplatniteľné)</i>		
Plánovaný dátum (ak je známy) začiatok vyhodnocovania ponúk / / (dd/mm/yyyy)		
Obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzavretia zmluvy)		
alebo plánovaný dátum (ak je známy) začatia / / (dd/mm/yyyy) ukončenia / / (dd/mm/yyyy)		
5) <i>ĎALŠIE INFORMÁCIE O ČASTIACH</i>		

----- (Túto prílohu použijete toľkokrát, koľko je častí) -----

PRÍLOHA V



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VYHLÁSENÍ VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA – VYBRANÉ ODVETVIA

ODDIEL I: OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):		Telefón:
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

Ďalšie informácie možno získať na: ☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.I</i>
Súťažné podklady a doplňujúce podklady (vrátane podkladov na dynamický nákupný systém) možno získať na: ☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.II</i>
Ponuky alebo žiadosti o účasť budú doručené na: ☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta) ☐ iné miesto: <i>vyplňte prílohu A.III</i>

I.2) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla ☐ Elektrická energia ☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy ☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív ☐ Vodné hospodárstvo	☐ Poštové služby ☐ Služby železničnej dopravy ☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy ☐ Činnosti súvisiace s prístavmi ☐ Činnosti súvisiace s letiskami
---	---

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) OPIS

II.1.1) Názov zákazky podľa obstarávateľa 		
II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb (Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu zákazky alebo nákupu)		
a) Práce ☐	b) Tvary ☐	c) Služby ☐
Uskutočnenie prác ☐ Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočnenie prác ☐ Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám obstarávateľa ☐	Kúpa ☐ Lízing ☐ Prenájom ☐ Nákup na splátky ☐ Ich kombinácia ☐	Kategória služby: č. (Kategórie služieb sú uvedené v prílohe XVII A a XVII B k smernici 2004/17/ES)
Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác 	Hlavné miesto dodania tovarov 	Hlavné miesto poskytovania služieb
NUTS kód	NUTS kód	NUTS kód
II.1.3) Oznámenie zahŕňa		
Verejnú zákazku ☐	Vytvorenie dynamického nákupného systému (DNS) ☐	
Vypracovanie rámcovej dohody ☐		
II.1.4) Informácie o rámcovej dohode (ak je to uplatniteľné)		
Rámcová dohoda s viacerými dodávateľmi ☐	Rámcová dohoda s jediným dodávateľom ☐	
Počet ALEBO ak je to vhodné, maximálny počet predpokladaných účastníkov rámcovej dohody		
Trvanie rámcovej dohody (ak je to vhodné) obdobie v rokoch: alebo v mesiacoch:		
Predpokladaná celková hodnota nákupov na celé obdobie trvania rámcovej dohody (uvedte len číslo): Predpokladaná hodnota bez DPH _____ Mena: _____ alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____ Frekvencia zadávania zákaziek (ak je známa) _____		

II.1.5) Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)

II.1.6) Spoločný slovník obstarávania (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□
Doplňujúce predmety	□□.□□.□□.□□-□ □□.□□.□□.□□-□ □□.□□.□□.□□-□ □□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□ □□□□-□

II.1.7) Na toto obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA)	áno ☐ nie ☐
--	---

II.1.8) Rozdelenie na časti (na informácie o častiach použite prílohu B toľkokrát, koľko je častí)	áno ☐ nie ☐
---	---

Ak **áno**, ponuky do súťaže treba predložiť na (označte krížikom iba jedno okienko):

iba jednu časť ☐	jednu alebo viacero častí ☐	všetky časti ☐
---	--	---------------------------------------

II.1.9) Variantné riešenia sa prijímajú	áno ☐ nie ☐
--	---

II.2) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZÁKAZKY

II.2.1) Celkové množstvo alebo rozsah (vrátane všetkých častí a opcí, ak je to uplatniteľné)	
Ak je známa, predpokladaná hodnota zákazky bez DPH (uved'te len číslo): _____	Mena: _____
alebo rozpätie: od _____ do _____	Mena: _____

II.2.2) Opcie (ak je to uplatniteľné)		áno ☐ nie ☐
Ak áno , opis týchto opcí: _____		
Predbežný časový harmonogram, ak je známy, na uplatnenie opcí:		
v mesiacoch: □□ alebo v dňoch: □□□□ (od uzatvorenia zmluvy)		
Počet možných opakovaní (ak sú): □□□ ALEBO rozpätie: od □□□ do □□□		
Predpokladané lehoty, ak sú známe, pre nasledujúce výzvy na súťaž v prípade opakovaných zákaziek:		
v mesiacoch: □□ alebo v dňoch: □□□□ (od uzatvorenia zmluvy)		

II.3) TRVANIE ZÁKAZKY ALEBO LEHOTY NA USKUTOČNENIE

Obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch: (od uzatvorenia zmluvy)	
alebo začatie	/ / (dd/mm/rrrr)
ukončenie	/ / (dd/mm/rrrr)

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZÁKAZKY

III.1.1) Požadované zábezpeky a záruky (ak je to vhodné)	
III.1.2) Hlavné podmienky financovania a platobné dojednania a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa riadia	
III.1.3) Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina dodávateľov, ktorej ponuka bude prijatá (ak je to uplatniteľné)	
III.1.4) Ďalšie osobitné podmienky, ktorým podlieha plnenie zmluvy (ak je to uplatniteľné)	áno ☐ nie ☐
Ak áno, opis osobitných podmienok:	

III.2) PODMIENKY ÚČASTI

III.2.1) Osobné postavenie uchádzačov a záujemcov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijného alebo obchodného registra

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti:

III.2.2) Hospodárske a finančné postavenie

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti *(ak je to uplatniteľné)*:

III.2.3) Technická spôsobilosť

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti *(ak je to uplatniteľné)*:

III.2.4) Vyhradené zákazky *(ak je to uplatniteľné)*

áno ☐ nie ☐

Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne ☐

Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest ☐

III. 3) OSOBITNÉ PODMIENKY ZÁKAZIEK NA POSKYTOVANIE SLUŽIEB

III.3.1) Poskytovanie služby je vyhradené pre určitú profesiu

áno ☐ nie ☐

Ak **áno**, odkaz na príslušný právny predpis alebo administratívne opatrenie:

III.3.2) Vyžaduje sa, aby právnické osoby uviedli mená a odbornú kvalifikáciu osôb zodpovedných za poskytovanie služby

áno ☐ nie ☐

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) DRUH POSTUPU

IV.1.1) Druh postupu	
Verejná súťaž ☐	Rokovacie konanie so zverejnením ☐
Užšia súťaž ☐	Záujemcovia boli už vybraní áno ☐ nie ☐
Ak áno, uveďte názvy a adresy dodávateľov, ktorí boli už vybraní v súlade s oddielom VI.3 Ďalšie informácie	

IV.2) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK

IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk [krížikom vyznačte príslušné okienko (okienka)]			
Najnižšia cena ☐			
alebo			
ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska ☐			
☐ kritérií uvedených nižšie (kritériá na vyhodnotenie ponúk treba uviesť s ich relatívnou váhou alebo v zostupnom poradí dôležitosti, ak nemožno z preukázateľných dôvodov uviesť relatívnu váhu)			
☐ kritérií uvedených v špecifikáciách alebo vo výzve na predkladanie ponúk alebo na účasť v rokovaniach			
Kritériá	Relat. váha	Kritériá	Relat. váha
1. _____	_____	6. _____	_____
2. _____	_____	7. _____	_____
3. _____	_____	8. _____	_____
4. _____	_____	9. _____	_____
5. _____	_____	10. _____	_____
IV.2.2) Použije sa elektronická aukcia áno ☐ nie ☐			
Ak áno, ďalšie informácie o elektronickej aukcii (ak je to uplatniteľné)			

IV.3) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.3.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť obstarávateľ (ak je k dispozícii)

IV.3.2) Predchádzajúce oznámenie týkajúce sa tejto zákazky

áno ☐ nie ☐

Ak áno:

Pravidelné informatívne oznámenie

☐

Oznámenie o profile kupujúceho

☐Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: /S- z // (dd/mm/rrrr)

Ďalšie predchádzajúce oznámenia (ak je to uplatniteľné)

☐Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: /S- z // (dd/mm/rrrr)Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: /S- z // (dd/mm/rrrr)

IV.3.3) Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov (okrem DNS)

Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom

Dátum: // (dd/mm/rrrr)

Čas: _____

Spoplatnenie súťažných podkladov

áno ☐ nie ☐

Ak áno, cena (uvedte len číslo): _____

Mena: _____

Podmienky a spôsob platby:

IV.3.4) Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť

Dátum: //

(dd/mm/rrrr) Čas: _____

IV.3.5) Jazyk (jazyky), v ktorom možno predložiť ponuky alebo doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti

ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV

☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐

Iné: _____

IV.3.6) Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané (verejná súťaž)

Do: // (dd/mm/rrrr)ALEBO obdobie v mesiacoch: ALEBO v dňoch: (od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk)

IV.3.7) Podmienky na otváranie obálok s ponukamiDátum: //

(dd/mm/rrrr) Čas: _____

Miesto (ak je to uplatniteľné): _____

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní obálok s ponukami (ak je to uplatniteľné)

áno ☐ nie ☐**ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE****VI.1) TOTO OBSTARÁVANIE SA BUDE OPAKOVAŤ** (ak je to uplatniteľné)áno ☐ nie ☐Ak **áno**, odhadovaný čas uverejnenia nasledujúcich oznámení:**VI.2) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDOV SPOLOČENSTVA**áno ☐ nie ☐Ak **áno**, odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):**VI.3) ĎALŠIE INFORMÁCIE** (ak sú k dispozícii)

VI.4) REVÍZNE POSTUPY		
VI.4.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu <i>(ak je to uplatniteľné)</i>		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.4.2) Podávanie žiadostí o nápravu a námietok <i>(vyplňte oddiel VI.4.2 ALEBO ak je to potrebné, oddiel VI.4.3)</i> Presné informácie o termínoch na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok: 		
VI.4.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.5) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/yyyy)</i>		

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ SÚŤAŽNÉ PODKLADY A DOPLŇUJÚCE DOKUMENTY (VRÁTANE DOKUMENTOV PRE DYNAMICKÝ NÁKUPNÝ SYSTÉM)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ PONUKY ALEBO ŽIADOSTI O ÚČASŤ

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA B

INFORMÁCIE O ČASTIACH

ČAST Č.

--	--	--

NÁZOV _____

1) STRUČNÝ OPIS

2) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)

	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . . -	- -

| Doplnujúce predmety | . . . - . . . - . . . - . . . - | - - |

-

-

-

-

3) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH

Predpokladaná hodnota zákazky, ak je známa, bez DPH (uved'te len číslo): Mena:

ALEBO rozpätie: od do Mena:

4) ÚDAJE O ODLIŠNOM TRVANÍ ZÁKAZKY ALEBO LEHOTÁCH USKUTOČNENIA (ak je to uplatniteľné)

Obdobie v mesiacoch: alebo v dňoch (od uzatvorenia zmluvy)

alebo začatie

// (dd/mm/yyyy)

ukončenie

// (dd/mm/yyyy)

5) ĎALŠIE INFORMÁCIE O ČASTIACH

----- (Túto prílohu použite toľkokrát, koľko je častí) -----

PRÍLOHA VI



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VÝSLEDKU VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA – VYBRANÉ ODVETVIA

ODDIEL I: OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

I.2) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla	☐ Poštové služby
☐ Elektrická energia	☐ Služby železničnej dopravy
☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy	☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy
☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív	☐ Činnosti súvisiace s prístavmi
☐ Vodné hospodárstvo	☐ Činnosti súvisiace s letiskami

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) OPIS

II.1.1) Názov zákazky podľa obstarávateľa 					
II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb [Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu vašej zákazky alebo nákupu (nákupov)]					
a) Práce ☐		b) Tvary ☐		c) Služb ☐	
Uskutočnenie prác	☐	Kúpa	☐	Kategória služby: č.	
Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočnenie prác	☐	Lízing	☐	V prípade zmluvy na poskytovanie služieb kategórie 17 až 27 (pozri prílohu C) súhlasíte s uverejnením tohto oznámenia? áno ☐ nie ☐	
Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám obstarávateľa	☐	Prenájom	☐		
		Nákup na splátky	☐		
		Ich kombinácia	☐		
Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác 		Hlavné miesto dodania tovarov 		Hlavné miesto poskytovania služieb 	
NUTS kód		NUTS kód		NUTS kód	
II.1.3) Oznámenie zahŕňa (ak je to uplatniteľné) Vypracovanie rámcovej dohody ☐ Vytvorenie dynamického nákupného systému (DNS) ☐					
II.1.4) Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov) 					
II.1.5) Spoločný slovník obstarávania (CPV)					
	Hlavný slovník		Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)		
Hlavný predmet					
Doplňujúce predmety					
II.1.6) Na toto obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA) áno ☐ nie ☐					

II.2) CELKOVÁ KONEČNÁ HODNOTA ZÁKAZKY

II.2.1) Celková konečná hodnota zákazky <i>(Uveďte len celkovú konečnú hodnotu zahŕňajúcu všetky zmluvy, časti a opcie; pre informáciu o jednotlivých zmluvách vyplňte oddiel V Uzatvorenie zmluvy)</i>	Bez DPH	Vrátane DPH	Sadzba DPH (%)
Hodnota _____ Mena: _____	☐	☐ pri	,
alebo najnižšia ponuka _____ / najvyššia ponuka _____ ktorá sa brala do úvahy Mena: _____	☐	☐ pri	,

ODDIEL IV: POSTUP**IV.1) DRUH POSTUPU**

IV.1.1) Druh postupu	
Verejná súťaž ☐	Rokovacie konanie so zverejnením ☐
Užšia súťaž ☐	Rokovacie konanie bez zverejnenia ☐
Odôvodnenie výberu rokovacieho konania bez zverejnenia: vyplňte prílohu D	

IV.2) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK

IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk <i>(ak je to uplatniteľné)</i> <i>(Uveďte kritériá na vyhodnotenie ponúk v súlade s oddielom V.2.6, ak informácie nie sú určené na uverejnenie)</i>	
Najnižšia cena ☐	
alebo ekonomicky najvýhodnejšia ponuka ☐	
IV.2.2) Využila sa elektronická aukcia áno ☐ nie ☐	

IV.3) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.3.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť obstarávateľ <i>(ak je k dispozícii)</i>	

IV.3.2) Predchádzajúce uverejnenie oznámenia týkajúceho sa tejto zákazky áno ☐ nie ☐	
Ak áno , druh oznámenia <i>(krížikom označte príslušné okienka)</i> :	
Pravidelné informatívne oznámenie ☐	Oznámenie o existencii kvalifikačného systému ☐
Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania ☐	Oznámenie o profile kupujúceho ☐
Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: / S - z / / <i>(dd/mm/yyyy)</i>	
Ďalšie predchádzajúce oznámenia ☐	
Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: / S - z / / <i>(dd/mm/yyyy)</i>	

ODDIEL V: UZATVORENIE ZMLUVY

V.1) UZATVORENIE ZMLUVY A HODNOTA ZÁKAZKY

ZMLUVA Č. NÁZOV _____

[Uved'te totožnosť úspešného uchádzača (uchádzačov) a hodnotu zmluvy uvedenú nižšie alebo v časti V.2, ak informácie nie sú určené na uverejnenie]

V.1.1) Dátum uzatvorenia zmluvy: / / (dd/mm/rrrr)			
V.1.2) Počet prijatých ponúk:			
V.1.3) Názov a adresa dodávateľa, ktorý získal zákazku			
Úradný názov:			
Poštová adresa:			
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:	
E-mail:	Telefón:		
Internetová adresa (URL):	Fax:		
V.1.4) Informácie o hodnote zmluvy (uved'te len číslo)			
	Bez DPH	Vrátane DPH	Sadzba DPH (%)
Pôvodná predpokladaná celková hodnota zákazky (ak je to uplatniteľné) Hodnota: _____ Mena: _____	☐	☐ pri	,
Celková konečná hodnota zákazky Hodnota: _____ Mena: _____	☐	☐ pri	,
alebo najnižšia ponuka _____ / najvyššia ponuka _____ ktorá sa brala do úvahy	☐	☐ pri	,
Pri hodnote za rok alebo za mesiac uved'te: počet rokov: ALEBO počet mesiacov:			
V.1.5) Jestvuje predpoklad subdodávok v rámci zmluvy (ak je to uplatniteľné) áno ☐ nie ☐			
Ak áno, hodnota alebo podiel zákazky plnenej v subdodávateľskom vzťahu s tretími stranami (uved'te len číslo):			
Hodnota bez DPH: _____	Mena: _____	Podiel: ,	(%) Nie je známe ☐
Stručný opis hodnoty/podielu zmluvy, ktorá má byť plnená subdodávateľským spôsobom (ak je to známe) _____ _____			
V.1.6) Cena vyplatená za výhodný nákup (ak je to uplatniteľné): Hodnota bez DPH (uved'te len číslo): _____ Mena: _____			

----- (Tento oddiel použite toľkokrát, koľkokrát je to potrebné) -----

V.2) UZATVORENIE A HODNOTA ZMLUVY – POVINNÉ INFORMÁCIE, KTORÉ NIE SÚ URČENÉ NA UVEREJNENIE

Európska komisia bude rešpektovať všetky citlivé komerčné aspekty, na ktoré obstarávatelia upozornia pri predkladaní informácií v tejto časti, ktoré sa týkajú počtu získaných ponúk, identifikačných údajov dodávateľov alebo cien.

(Vyplňte oddiely V.2.1, V.2.4 a V.2.6 pre každú uzavretú zmluvu, ak požadované informácie nie sú určené na uverejnenie a ak neboli poskytnuté v predchádzajúcich oddieloch)

ZMLUVA Č. NÁZOV _____

V.2.1) Počet prijatých ponúk:		
V.2.2) Počet uzatvorených zmlúv:		
V.2.3) Názov a adresa dodávateľa, s ktorým bola uzatvorená zmluva		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
V.2.4) Celková konečná hodnota zákazky bez DPH (uvedte len číslo): _____ Mena: _____		
V.2.5) Krajina pôvodu výrobku alebo služby		
Pôvod v Spoločenstve ☐		
Pôvod mimo Spoločenstva ☐ Štát: _____		
V.2.6) Kritériá na vyhodnotenie ponúk		
Najnižšia cena ☐		
alebo		
ekonomicky najvýhodnejšia ponuka ☐		
V.2.7) Zmluva bola uzatvorená s uchádzačom, ktorý predložil variantné riešenie áno ☐ nie ☐		
V.2.8) Niektoré ponuky boli vylúčené z dôvodu neobvykle nízkej ceny áno ☐ nie ☐		

----- (Túto časť použite toľkokrát, koľkokrát je to potrebné) -----

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉMU Z FONDŮ SPOLOČENSTVA		
áno ☐ nie ☐		
Ak áno, odkaz na príslušný projekt (projekty) a/alebo program (programy):		
VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii)		
VI.3) REVÍZNE POSTUPY		
VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu (ak je to uplatniteľné)		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.3.2) Podávanie žiadostí o nápravu a námietok (vyplňte oddiel VI.3.2 alebo v prípade potreby oddiel VI.3.3)		
Presné informácie o termínoch na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok:		
VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / (dd/mm/yyyy)		

PRÍLOHA C

KATEGÓRIE SLUŽIEB UVEDENÉ V ODDIELE II: PREDMET ZÁKAZKY

Č. kategórie ¹	Predmet
1	Údržbárske a opravárske služby
2	Služby pozemnej dopravy ² vrátane služieb obrnených vozidiel a kuriérskych služieb, s výnimkou prepravy poštových zásielok
3	Služby leteckej osobnej a nákladnej dopravy, s výnimkou prepravy poštových zásielok
4	Preprava poštových zásielok pozemnou dopravou ³ a letecky
5	Telekomunikačné služby
6	Finančné služby: a) poisťovacie služby b) bankové a investičné služby ⁴
7	Služby výpočtovej techniky a s nimi súvisiace služby
8	Výskumné a vývojové služby ⁵
9	Účtovníctvo, audit a vedenie účtovných kníh
10	Prieskum trhu a prieskum verejnej mienky
11	Poradenské služby v oblasti riadenia ⁶ a s nimi súvisiace služby
12	Architektonické služby; inžinierske služby a komplexné inžinierske služby; mestské plánovanie a krajinná architektúra, súvisiace odborné a technické poradenské služby; technické skúšky a analýzy
13	Reklamné služby
14	Upratovanie budov a správa nehnuteľností
15	Vydavateľské a tlačiarenské služby za poplatky alebo na zmluvnom základe
16	Kanalizačné služby a zber a likvidácia odpadu; sanitárne a podobné služby
Č. kategórie ⁷	Predmet
17	Hotelové a reštauračné služby
18	Služby železničnej dopravy
19	Služby vodnej dopravy
20	Podporné a pomocné dopravné služby
21	Právne služby
22	Umiestňovanie a zabezpečovanie pracovných síl ⁸
23	Pátracie a bezpečnostné služby s výnimkou služieb obrnených vozidiel
24	Vzdelávacie služby a služby odbornej prípravy
25	Zdravotnícke a sociálne služby
26	Služby rekreačných, kultúrnych a športových zariadení
27	Ostatné služby

¹ Kategórie služieb v zmysle článku 31, prílohy XVII A k smernici 2004/17/ES.

² S výnimkou služieb železničnej dopravy, ktoré patria do kategórie 18.

³ S výnimkou služieb železničnej dopravy, ktoré patria do kategórie 18.

⁴ S výnimkou finančných služieb súvisiacich s vydávaním, predajom, nákupom alebo prevodom cenných papierov alebo iných finančných nástrojov a s výnimkou služieb centrálnej banky.

Nepatria sem ani služby súvisiace s nadobúdaním alebo prenájmom pozemkov, existujúcich stavieb a iných nehnuteľností akýmkoľvek finančným spôsobom, ani služby súvisiace s takýmto nadobúdaním a prenájmom; avšak finančné služby poskytnuté v čase zadania zákazky na nadobudnutie alebo prenájom v akejkoľvek podobe pred alebo po jej zadaní tejto smernici podliehajú.

⁵ S výnimkou služieb výskumu a vývoja, iných ako sú tie, z ktorých výnos plynie výhradne na pokrytie vlastných nákladov obstarávateľa pod podmienkou, že poskytnutú službu v plnom rozsahu hradí obstarávateľ.

⁶ S výnimkou rozhodcovských a zmierovacích služieb.

⁷ Kategórie služieb v zmysle článku 32 prílohy XVII B k smernici 2004/17/ES.

⁸ S výnimkou pracovných zmlúv.

PRÍLOHA D

OZNÁMENIE O VÝSLEDKU VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA – VYBRANÉ ODVETVIA

ODÔVODNENIE VÝBERU ROKOVACIEHO KONANIA BEZ ZVEREJNENIA

Dôvod výberu rokovacieho konania bez zverejnenia musí byť v súlade s príslušnými článkami smernice 2004/17/ES.

[Správnu informáciu vyznačte krížikom do príslušného okienka (okienok)]

a) Nebola predložená žiadna ponuka alebo žiadna vyhovujúca ponuka ako odpoveď na:

- verejnú súťaž,

☐

- užšiu súťaž,

☐

- rokovacie konanie so zverejnením.

☐

b) Príslušné výrobky sa použijú výlučne na výskumné, experimentálne, študijné alebo vývojové účely podľa podmienok ustanovených v smernici.

☐

c) *Práce/tovary/služby* môže poskytnúť len určitý dodávateľ z dôvodov:

- technických,

☐

- umeleckých,

☐

- vyplývajúcich z ochrany výhradných práv.

☐

d) Časová tieseň z dôvodu mimoriadnej udalosti nespôsobenej obstarávateľom a v súlade s presne stanovenými podmienkami uvedenými v smernici.

☐

e) Doplňujúce *práce/tovary/služby*, obstarávané podľa presne stanovených podmienok uvedených v smernici.

☐

f) Nové *práce/služby* ako opakovanie jestvujúcich prác/služieb, obstarávaných v súlade s presne stanovenými podmienkami uvedenými v smernici.

☐

g) Zadanie zákazky na *služby* s úspešným záujemcom alebo jedným zo záujemcov po súťaži návrhov.

☐

h) Získanie tovarov na komoditnej burze.

☐

i) Získanie tovarov za obzvlášť výhodných podmienok:

☐

- od dodávateľa, ktorý končí podnikateľskú činnosť,

☐

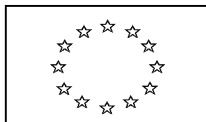
- od správcov konkurznej podstaty alebo likvidátorov, alebo od exekútora.

☐

j) Zákazky, ktoré sa zadávajú na základe rámcovej dohody v súlade so smernicou.

☐

PRÍLOHA VII



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O KVALIFIKAČNOM SYSTÉME – VYBRANÉ ODVETVIA

Toto oznámenie je výzvou na súťaž

áno ☐ nie ☐

ODDIEL I: OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ Miesto (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná)		
Adresa hlavnej stránky obstarávateľa (URL):		
Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

Ďalšie informácie týkajúce sa kvalifikačného systému možno získať na:
☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach)
☐ inom mieste: vyplňte prílohu A.I
Ďalšiu dokumentáciu možno získať na:
☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach)
☐ inom mieste: vyplňte prílohu A.II
Žiadosti o kvalifikáciu budú doručené na:
☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta)
☐ iné miesto: vyplňte prílohu A.III

I.2) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla	☐ Poštové služby
☐ Elektrická energia	☐ Služby železničnej dopravy
☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy	☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy
☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív	☐ Činnosti súvisiace s prístavmi
☐ Vodné hospodárstvo	☐ Činnosti súvisiace s letiskami

ODDIEL II: PREDMET KVALIFIKAČNÉHO SYSTÉMU

II.1) NÁZOV KVALIFIKAČNÉHO SYSTÉMU PODĽA OBSTARÁVATEĽA 		
II.2) DRUH ZÁKAZKY [Zvoľte len jednu kategóriu – práce, tovary alebo služby –, ktorá najviac zodpovedá charakteristickému predmetu vašej zákazky alebo nákupu (nákupov)]		
Práce	☐	Tovary
	☐	Služby
Kategória služby:		č.
II.3) OPIS PRÁC, SLUŽIEB ALEBO TOVAROV OBSTARÁVANÝCH PROSTREDNÍCTVOM KVALIFIKAČNÉHO SYSTÉMU 		
II.4) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . -	- -
Doplňujúce predmety	. . - . . - . . - . . -	- - - - - -
II.5) NA OBSTARÁVANIE, KTORÉ SA TÝKA TOHTO KVALIFIKAČNÉHO SYSTÉMU, SA VZŤAHUJE DOHODA O VLÁDNOM OBSTARÁVANÍ (GPA)		
		áno ☐ nie ☐

----- (Tento oddiel použite toľkokrát, koľkokrát je to potrebné) -----

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY ÚČASTI

III.1.1) Kvalifikácia do systému

(Ak sú tieto informácie rozsiahle a založené na dokumentoch, ktoré sú dostupné zainteresovaným dodávateľom tovarov alebo prác alebo poskytovateľom služieb, stačí predložiť súhrn hlavných podmienok a postupov a odkaz na tieto dokumenty)

Podmienky, ktoré musia dodávatelia splňať, aby sa kvalifikovali:

Postupy overovania splnenia každej z uvedených podmienok:

III.1.2) Vyhradené zákazky (ak je to uplatniteľné)

áno ☐ nie ☐

Zákazka je vyhradená pre chránené pracovné dielne ☐

Uskutočnenie zákazky je vyhradené pre rámcové programy chránených pracovných miest ☐

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK

IV.1.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk (ak sú známe)

Najnižšia cena ☐

alebo

ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska ☐

☐ kritérií uvedených nižšie (kritériá na vyhodnotenie ponúk je potrebné uviesť aj s ich relatívnou váhou alebo v zostupnom poradí dôležitosti, ak z preukázateľných dôvodov nemožno uviesť relatívnu váhu)

☐ kritérií uvedených v špecifikáciách, vo výzve na predloženie ponúk alebo na rokovanie

Kritériá	Relat. váha	Kritériá	Relat. váha
1. _____	_____	6. _____	_____
2. _____	_____	7. _____	_____
3. _____	_____	8. _____	_____
4. _____	_____	9. _____	_____
5. _____	_____	10. _____	_____

IV.1.2) Použije sa elektronická aukcia	áno ☐ nie ☐
Ak áno, uveďte doplňujúce informácie o elektronickej aukcii <i>(ak je to vhodné)</i> 	

IV.2) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.2.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ <i>(ak je k dispozícii)</i> 	
IV.2.2) Dĺžka trvania kvalifikačného systému	
Obdobie platnosti: od / / (dd/mm/rrrr) do / / (dd/mm/rrrr) Časovo neobmedzené trvanie ☐ Iné ☐	
IV.2.3) Obnovovanie kvalifikačného systému	áno ☐ nie ☐
Ak áno, formálne náležitosti na vyhodnotenie splnenia požiadaviek 	

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) JEDNA ALEBO VIACERÉ ZÁKAZKY, NA KTORÉ SA VZŤAHUJE TENTO KVALIFIKAČNÝ SYSTÉM, SA TÝKAJÚ PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮ SPOLOČENSTVA	áno ☐ nie ☐
Ak áno, odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy): 	
VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE <i>(ak sú k dispozícii)</i> 	

VI.3) REVÍZNE POSTUPY		
VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu (ak je to uplatniteľné)		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.3.2) Podávanie žiadostí o nápravu a námietok <i>(vyplňte oddiel VI.3.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.3.3)</i> Presné informácie o termínoch na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok: 		
VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revízných postupoch		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/yyyy)</i>		

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE PODKLADY

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA), NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ ŽIADOSTI O KVALIFIKÁCIU

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA VIII



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O PROFILE KUPUJÚCEHO

Toto oznámenie sa týka uverejnenia:

predbežného oznámenia (v súlade so smernicou 2004/18/ES) ☐

pravidelného informatívneho oznámenia ☐

(v súlade so smernicou 2004/17/ES – Vybrané odvetvia)

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ/OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa/obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI

(v prípade predbežného oznámenia uverejneného v súlade so smernicou 2004/18/ES)

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane ich regionálnych alebo miestnych útvarov	☐ Všeobecná štátna správa
☐ Štátna alebo federálny agentúra/úrad	☐ Obrana
☐ Regionálny alebo miestny orgán	☐ Verejný poriadok a bezpečnosť
☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad	☐ Životné prostredie
☐ Organizácia riadená verejným právom	☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti
☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia	☐ Zdravotníctvo
☐ Iný verejný obstarávateľ (špecifikujte): _____	☐ Bývanie a občianska vybavenosť
	☐ Sociálna starostlivosť
	☐ Rekreaícia, kultúra a náboženstvo
	☐ Vzdelávanie
	☐ Iný predmet (špecifikujte): _____

Verejný obstarávateľ nakupuje pre iných verejných obstarávateľov áno ☐ nie ☐

L.3) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA (v prípade pravidelného informatívneho oznámenia uverejneného v súlade so smernicou 2004/17/ES – Vybrané odvetvia)

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla ☐ Elektrická energia ☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy ☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív ☐ Vodné hospodárstvo	☐ Poštové služby ☐ Služby železničnej dopravy ☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy ☐ Činnosti súvisiace s prístavmi ☐ Činnosti súvisiace s letiskami
---	---

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) NÁZOV ZÁKAZKY PODĽA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA/OBSTARÁVATEĽA		
II.2) DRUH ZÁKAZKY	Práce ☐	Tovary ☐ Služby ☐
II.3) STRUČNÝ OPIS ZÁKAZKY ALEBO NÁKUPU (NÁKUPOV)		
II.4) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (<i>ak je uplatniteľný</i>)
Hlavný predmet	. . . -	- -
Doplňujúce predmety	. . . -	- -
	. . . -	- -
	. . . -	- -
	. . . -	- -

----- (Tento oddiel použite toľkokrát, koľkokrát je to potrebné) -----

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / (dd/mm/rrrr)

PRÍLOHA IX



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & on-line formuláre: <http://simap.eu.int>

Zjednodušené oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania dynamickým nákupným systémom

Toto oznámenie upravuje:

smernica 2004/18/ES ☐

smernica 2004/17/ES (Vybrané odvetvia) ☐

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ/OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa/obstarávateľa (URL): Adresa, na ktorej sú k dispozícii súťažné podklady a/alebo doplňujúce dokumenty (URL):		

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI (týka sa zákazky, na ktorú sa vzťahuje smernica 2004/18/ES)

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane regionálnych alebo miestnych útvarov	☐ Všeobecná štátna správa
☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad	☐ Obrana
☐ Regionálny alebo miestny orgán	☐ Verejný poriadok a bezpečnosť
☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad	☐ Životné prostredie
☐ Organizácia riadená verejným právom	☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti
☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia	☐ Zdravotníctvo
☐ Iný verejný obstarávateľ (špecifikujte): _____	☐ Bývanie a občianska vybavenosť
	☐ Sociálna starostlivosť
	☐ Rekreaícia, kultúra a náboženstvo
	☐ Vzdelávanie
	☐ Iný predmet (špecifikujte): _____
Verejný obstarávateľ nakupuje pre iných verejných obstarávateľov áno ☐ nie ☐	

I.3) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA (v prípade zákazky, na ktorú sa vzťahuje smernica 2004/17/ES – Vybrané odvetvia)

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla ☐ Elektrická energia ☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy ☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív ☐ Vodné hospodárstvo	☐ Poštové služby ☐ Služby železničnej dopravy ☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy ☐ Činnosti súvisiace s prístavmi ☐ Činnosti súvisiace s letiskami
---	---

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) NÁZOV ZÁKAZKY PODĽA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA/OBSTARÁVATEĽA

II.2) DRUH ZÁKAZKY

Práce☐

Tovary☐

Služby☐

II.3) STRUČNÝ OPIS ZÁKAZKY

II.4) SPOLOČNÝ SLOVNÍK OBSTARÁVANIA (CPV)

	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet		
Doplňujúce predmety		

II.5) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZÁKAZKY

Ak je známa, predpokladaná hodnota zákazky bez DPH (uved'te len číslo):

Mena:

ALEBO rozpätie: od

do

Mena:

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) DRUH POSTUPU

Verejná súťaž

☐

IV.2) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.2.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré pridelil verejný obstarávateľ/obstarávateľ (ak je k dispozícii)

IV.2.2) Predchádzajúce oznámenie (o vyhlásení verejného obstarávania) poskytujúce d'alsie informácie o dynamickom nákupnom systéme

Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: / **S** - z / / (dd/mm/yyyy)

IV.2.3) Lehota na predkladanie informatívnych ponúk na každú jednotlivú zákazku

Dátum: / / (dd/mm/yyyy)

Čas: _____

IV.2.4) Jazyk (jazyky), v ktorých možno predložiť ponuky

ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV

☐ ☐

Iné: _____

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii)

VI.2) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / (dd/mm/yyyy)

PRÍLOHA X



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O KONCESII NA PRÁCE

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSC:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa (URL): Adresa stránky profilu kupujúceho (URL):		

Ďalšie informácie možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.I</i>
Podrobné podklady možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.II</i>
Žiadosti o koncesiu na práce budú doručené na:	☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta) ☐ iné miesto: <i>vyplňte prílohu A.III</i>

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane jeho regionálnych alebo miestnych útvarov ☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad ☐ Regionálny alebo miestny orgán ☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad ☐ Organizácia riadená verejným právom ☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia ☐ Iný verejný obstarávateľ (<i>špecifikujte</i>): _____	☐ Všeobecná štátna správa ☐ Obrana ☐ Verejný poriadok a bezpečnosť ☐ Životné prostredie ☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti ☐ Zdravotníctvo ☐ Bývanie a občianska vybavenosť ☐ Sociálna starostlivosť ☐ Rekreaícia, kultúra a náboženstvo ☐ Vzdelávanie ☐ Iný predmet (<i>špecifikujte</i>): _____
---	---

ODDIEL II: PREDMET KONCESNEJ ZMLUVY

II.1) OPIS KONCESIE

II.1.1) Názov koncesnej zmluvy podľa verejného obstarávateľa 		
II.1.2) Druh koncesnej zmluvy a miesto uskutočňovania prác		
Uskutočnenie prác ☐	Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác _____	
Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočnenie prác ☐	kód NUTS	
Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám verejného obstarávateľa ☐		
II.1.3) Stručný opis predmetu koncesnej zmluvy 		
II.1.4) Spoločný slovník obstarávania (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . . -	- -
Doplňujúce predmety	. . - . . - . . - . . -	- - - - - - - -

II.2) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH KONCESNEJ ZMLUVY

II.2.1) Celkové množstvo alebo rozsah (vrátane všetkých častí a opcí, ak je to uplatniteľné) 	
Ak je známa, predpokladaná hodnota bez DPH (uved'te len číslo): _____ Mena: _____	
alebo rozpätie: od _____ do _____ Mena: _____	
II.2.2) Minimálny percentuálny podiel prác určených na zadanie tretím stranám (ak je to uplatniteľné) 	

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY ÚČASTI

III.1.1) Osobné postavenie uchádzačov a záujemcov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijného alebo obchodného registra
Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti:
III.1.2) Ekonomické a finančné postavenie
Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti <i>(ak je to uplatniteľné)</i> :
III.1.3) Technická spôsobilosť
Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti <i>(ak je to uplatniteľné)</i> :

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK
IV.2) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE
IV.2.1) Referenčné číslo spisu pridelené verejným obstarávateľom <i>(ak je to uplatniteľné)</i>

IV.2.2) Lehota na predkladanie žiadostí o koncesiu na práceDátum: / / (dd/mm/rrrr)

Čas: _____

IV.2.3) Jazyk (jazyky), v ktorých možno predložiť ponuky

ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV

☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐

Iné: _____

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE**VI.1) ZMLUVA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮV SPOLOČENSTVA**áno ☐ nie ☐Ak **áno**, uveďte odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):

VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE (ak sú k dispozícii)

VI.3) REVÍZNE POSTUPY**VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach**

Úradný názov:

Poštová adresa:

Mesto/obec:

PSČ:

Štát:

E-mail:

Telefón:

Internetová adresa (URL):

Fax:

Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu (ak je to uplatniteľné)

Úradný názov:

Poštová adresa:

Mesto/obec:

PSČ:

Štát:

E-mail:

Telefón:

Internetová adresa (URL):

Fax:

VI.3.2) Podanie žiadostí o nápravu a námietok (vyplňte oddiel VI.3.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.3.3)

Presné informácie o termínoch na podanie žiadostí o nápravu a na podanie námietok:

VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch

Úradný názov:

Poštová adresa:

Mesto/obec:

PSČ:

Štát:

E-mail:

Telefón:

Internetová adresa (URL):

Fax:

VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / (dd/mm/yyyy):

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ PODROBNÉ PODKLADY

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ ŽIADOSTI O KONCESIU NA PRÁCE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA XI



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VYHLÁSENÍ VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA

**Zákazky zadávané koncesionárom, ktorý nie je verejným
obstarávateľom**

ODDIEL I : KONCESIONÁR NA PRÁCE

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná) Adresa hlavnej stránky koncesionára (URL):		

Ďalšie informácie možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.I</i>
Súťažné podklady a doplňujúce dokumenty možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: <i>vyplňte prílohu A.II</i>
Ponuky alebo žiadosti o účasť budú doručené na:	☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta) ☐ iné miesto: <i>vyplňte prílohu A.III</i>

ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY

II.1) OPIS

II.1.1) Názov zákazky podľa koncesionára		
II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác		
Uskutočnenie prác	☐	Hlavné stavenisko alebo miesto uskutočňovania prác _____
Vypracovanie projektovej dokumentácie a uskutočnenie prác	☐	kód NUTS
Realizácia diela akýmkoľvek spôsobom zodpovedajúcim požiadavkám verejného obstarávateľa	☐	
II.1.3) Stručný opis predmetu zákazky		
II.1.4) Spoločný slovník obstarávania (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . . -	- -
Doplňujúce predmety	. . - . . - . . - . . -	- - - - - - - -

II. 2) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZÁKAZKY

II.2.1) Celkové množstvo alebo rozsah	
Ak je známa, predpokladaná hodnota bez DPH (uved'te iba číslo): _____	Mena: _____
alebo rozpätie: od _____ do _____	Mena: _____

II.3) TRVANIE ZMLUVY ALEBO LEHOTY USKUTOČŇOVANIA

Obdobie v mesiacoch:			alebo	v dňoch:					(od uzatvorenia zmluvy)	
alebo	začatie:			/			/			(dd/mm/rrrr)
	ukončenie:			/			/			(dd/mm/rrrr)

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZMLUVY
III.1.1) Požadované zábezpeky a záruky <i>(ak je to uplatniteľné)</i>
III.2) PODMIENKY ÚČASTI
III.2.1) Ekonomické a technické podmienky, ktoré musí splniť dodávateľ

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK
IV.2) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE
IV.2.1) Referenčné číslo spisu pridelené koncesionárom <i>(ak je k dispozícii)</i>

IV.2.2) Lehota na predkladanie ponúk ☐	na predkladanie žiadostí o účasť ☐																																								
Dátum: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i>	Čas: _____																																								
IV.2.3) Dátum zaslania výzvy na predkladanie ponúk vybraným záujemcom																																									
Odhadovaný dátum: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i>																																									
IV.2.4) Jazyk (jazyky), v ktorých možno predložiť ponuky alebo doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti																																									
<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center;">ES</td><td style="text-align: center;">CS</td><td style="text-align: center;">DA</td><td style="text-align: center;">DE</td><td style="text-align: center;">ET</td><td style="text-align: center;">EL</td><td style="text-align: center;">EN</td><td style="text-align: center;">FR</td><td style="text-align: center;">IT</td><td style="text-align: center;">LV</td><td style="text-align: center;">LT</td><td style="text-align: center;">HU</td><td style="text-align: center;">MT</td><td style="text-align: center;">NL</td><td style="text-align: center;">PL</td><td style="text-align: center;">PT</td><td style="text-align: center;">SK</td><td style="text-align: center;">SL</td><td style="text-align: center;">FI</td><td style="text-align: center;">SV</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td><td style="text-align: center;">☐</td> </tr> </table>		ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	SK	SL	FI	SV	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	SK	SL	FI	SV																						
☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐																						
Iné: _____																																									

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮ SPOLOČENSTVA
áno ☐ nie ☐
Ak áno, uveďte odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):
VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE <i>(ak sú k dispozícii)</i>
VI.3) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i>

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ SÚŤAŽNÉ A DOPLŇUJÚCE PODKLADY

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO, NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ PONUKY ALEBO ŽIADOSTI O ÚČASŤ

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto:	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA XII



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & on-line formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VYHLÁSENÍ SÚŤAŽE NÁVRHOV

Túto súťaž upravuje

smernica 2004/18/ES ☐

smernica 2004/17/ES (Vybrané odvetvia) ☐

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ/OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná):		

Ďalšie informácie možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: vyplňte prílohu A.I
Ďalšiu dokumentáciu možno získať na:	☐ vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach) ☐ inom mieste: vyplňte prílohu A.II
Návrhy alebo žiadosti o účasť budú doručené na:	☐ vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta) ☐ iné miesto: vyplňte prílohu A.III

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI (súťaž podľa smernice 2004/18/ES)

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane regionálnych alebo miestnych útvarov ☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad ☐ Regionálny alebo miestny orgán ☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad ☐ Organizácia riadená verejným právom ☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia ☐ Iný verejný obstarávateľ (špecifikujte): _____	☐ Všeobecná štátna správa ☐ Obrana ☐ Verejný poriadok a bezpečnosť ☐ Životné prostredie ☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti ☐ Zdravotníctvo ☐ Bývanie a občianska vybavenosť ☐ Sociálna starostlivosť ☐ Rekreaícia, kultúra a náboženstvo ☐ Vzdelávanie ☐ Iný predmet (špecifikujte): _____
---	--

I.3) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA (súťaž upravená smernicou 2004/17/ES – Vybrané odvetvia)

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla	☐ Poštové služby
☐ Elektrická energia	☐ Služby železničnej dopravy
☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy	☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy
☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív	☐ Činnosti súvisiace s prístavmi
☐ Vodné hospodárstvo	☐ Činnosti súvisiace s letiskami

ODDIEL II: PREDMET SÚŤAŽE NÁVRHOV/OPIS NÁVRHU**II.1) OPIS**

II.1.1) Názov súťaže návrhov/návrhu podľa verejného obstarávateľa/obstarávateľa		
II.1.2) Stručný opis		
II.1.3) Spoločný slovník obstarávania (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplňkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	. . -	- -
Doplňujúce predmety	. . -	- -
	. . -	- -
	. . -	- -
	. . -	- -

ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE

III.1) KRITÉRIÁ NA VÝBER UCHÁDZAČOV (ak je to uplatniteľné)

III.2) ÚČASŤ JE VYHRADENÁ PRE URČITÚ PROFESIU (ak je to uplatniteľné)

áno ☐ nie ☐

Ak áno, uveďte profesiu:

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) DRUH SÚŤAŽE NÁVRHOV

Verejná súťaž ☐

Užšia súťaž ☐

Predpokladaný počet uchádzačov alebo minimálny počet / maximálny počet

IV.2) MENÁ VOPRED VYBRANÝCH UCHÁDZAČOV (v prípade, že ide o užšiu súťaž návrhov)

1. _____	6. _____
2. _____	7. _____
3. _____	8. _____
4. _____	9. _____
5. _____	10. _____

IV.3) KRITÉRIÁ, KTORÉ SA UPLATNIA PRI VYHODNOTENÍ NÁVRHOV

IV.4) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE																																								
IV.4.1) Referenčné číslo spisu pridelené verejným obstarávateľom/obstarávateľom <i>(ak je k dispozícii)</i> 																																								
IV.4.2) Podmienky na získanie súťažných podkladov a ďalšej dokumentácie Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k nim Dátum: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i> Čas: _____ Spoplatnenie súťažných podkladov áno ☐ nie ☐ Ak áno , cena <i>(uvedte iba číslo)</i> : _____ Mena: _____ Podmienky a spôsob platby: _____ 																																								
IV.4.3) Lehota na predkladanie návrhov alebo žiadostí o účasť Dátum: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i> Čas: _____																																								
IV.4.4) Dátum odoslania výzvy na účasť vybraným záujemcom <i>(ak je to uplatniteľné)</i> Predpokladaný dátum: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i>																																								
IV.4.5) Jazyk (jazyky), v ktorých možno predložiť návrhy alebo podklady preukazujúce splnenie podmienok účasti <table style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>ES</td><td>CS</td><td>DA</td><td>DE</td><td>ET</td><td>EL</td><td>EN</td><td>FR</td><td>IT</td><td>LV</td><td>LT</td><td>HU</td><td>MT</td><td>NL</td><td>PL</td><td>PT</td><td>SK</td><td>SL</td><td>FI</td><td>SV</td> </tr> <tr> <td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☐</td> </tr> </table> Iné: _____	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	SK	SL	FI	SV	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	SK	SL	FI	SV																					
☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐																					
IV.5) ODMENY A POROTA																																								
IV.5.1) Budú udelené ceny a/alebo odmeny áno ☐ nie ☐ Ak áno , počet a hodnota udelených cien a/alebo odmien <i>(ak je to uplatniteľné)</i> 																																								
IV.5.2) Podrobnosti o platbách všetkým účastníkom <i>(ak je to uplatniteľné)</i> 																																								

IV.5.3) Nadväzujúce zákazky: Všetky zákazky na služby, ktoré budú nasledovať po súťaži, budú pridelené víťazovi alebo jednému z víťazov súťaže	áno ☐ nie ☐
IV.5.4) Rozhodnutie poroty je pre verejného obstarávateľa/obstarávateľa záväzné	áno ☐ nie ☐
IV.5.5) Mená vybraných členov poroty (ak je to uplatniteľné)	
1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____ 5. _____	6. _____ 7. _____ 8. _____ 9. _____ 10. _____

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) SÚŤAŽ NÁVRHOV SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮ SPOLOČENSTVA	áno ☐ nie ☐	
Ak áno, uveďte odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy): _____ _____ _____		
VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE (ak je to uplatniteľné) _____ _____ _____		
VI.3) REVÍZNE POSTUPY (tieto informácie sa poskytujú iba v prípade súťaže návrhov spojenej s vybranými odvetvami)		
VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov: _____		
Poštová adresa: _____		
Mesto/obec: _____	PSČ: _____	Štát: _____
E-mail: _____	Telefón: _____	
Internetová adresa (URL): _____	Fax: _____	

Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu <i>(ak je to uplatniteľné)</i>		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa:	Fax:	
VI.3.2) Podanie žiadostí o nápravu a námietok <i>(vyplňte oddiel VI.3.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.3.3)</i> Presné informácie o lehotách na podanie žiadostí o nápravu a na podanie námietok: 		
VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/rrrr)</i>		

PRÍLOHA A
DOPLŇUJÚCE ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA

I) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIE INFORMÁCIE

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

II) ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, NA KTORÝCH MOŽNO ZÍSKAŤ ĎALŠIU DOKUMENTÁCIU

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

III) ADRESA A KONTAKTNÉ MIESTO, NA KTORÉ BUDÚ DORUČENÉ NÁVRHY/ŽIADOSTI O ÚČASŤ

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto:	Telefón:	
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (URL):		

PRÍLOHA XIII



EURÓPSKA ÚNIA

Vydanie dodatku k Úradnému vestníku Európskej únie

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Fax: (352) 29 29 42 670

Info & on-line formuláre: <http://simap.eu.int>

OZNÁMENIE O VÝSLEDKU SÚŤAŽE NÁVRHOV

Na túto súťaž sa vzťahuje

smernica 2004/18/ES ☐

smernica 2004/17/ES (Vybrané odvetvia) ☐

ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ/OBSTARÁVATEĽ

I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
Kontaktné miesto (miesta):		Telefón:
Kontaktná osoba:		
E-mail:	Fax:	
Internetová adresa (adresy) (ak je uplatniteľná):		

I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI (súťaž, na ktorú sa vzťahuje smernica 2004/18/ES)

☐ Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane jeho regionálnych alebo miestnych útvarov	☐ Všeobecná štátna správa
☐ Štátna alebo federálna agentúra/úrad	☐ Obrana
☐ Regionálny alebo miestny orgán	☐ Verejný poriadok a bezpečnosť
☐ Regionálna alebo miestna agentúra/úrad	☐ Životné prostredie
☐ Organizácia riadená verejným právom	☐ Hospodárstvo a finančné záležitosti
☐ Európska inštitúcia/agentúra alebo medzinárodná organizácia	☐ Zdravotníctvo
☐ Iný verejný obstarávateľ (špecifikujte): _____	☐ Bývanie a občianska vybavenosť
	☐ Sociálna starostlivosť
	☐ Rekreačia, kultúra a náboženstvo
	☐ Vzdelávanie
	☐ Iný predmet (špecifikujte): _____

I.3) HLAVNÁ ČINNOSŤ ALEBO ČINNOSTI OBSTARÁVATEĽA (súťaž podľa smernice 2004/17/ES – Vybrané odvetvia)

☐ Výroba, preprava a distribúcia plynu a tepla	☐ Poštové služby
☐ Elektrická energia	☐ Služby železničnej dopravy
☐ Prieskum a ťažba plynu a ropy	☐ Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej, autobusovej alebo lanovej dopravy
☐ Prieskum a ťažba uhlia a iných tuhých palív	☐ Činnosti súvisiace s prístavmi
☐ Vodné hospodárstvo	☐ Činnosti súvisiace s letiskami

ODDIEL II: PREDMET SÚŤAŽE NÁVRHOV/OPIS NÁVRHU

II.1) OPIS

II.1.1) Názov súťaže návrhov/návrhu podľa verejného obstarávateľa/obstarávateľa		
II.1.2) Stručný opis		
II.1.3) Spoločný slovník obstarávania (CPV)		
	Hlavný slovník	Doplnkový slovník (ak je uplatniteľný)
Hlavný predmet	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□
Doplňujúce predmety	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□
	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□
	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□
	□□.□□.□□.□□-□	□□□□-□ □□□□-□

ODDIEL IV: POSTUP

IV.1) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

IV.1.1) Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ (ak je k dispozícii)	
IV.1.2) Predchádzajúce oznámenie týkajúce sa tejto súťaže	
áno ☐ nie ☐	
Ak áno,	
číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: □□□□/S□□□-□□□□□□□□ z □□/□□/□□□□ (dd/mm/yyyy)	

ODDIEL V: VÝSLEDKY SÚŤAŽE NÁVRHOV

Č.:

NÁZOV _____

V.1) VÝBER NAJVHODNEJŠIEHO NÁVRHU A UDELENÉ CENY A/ALEBO ODMENY <i>(ak je to uplatniteľné)</i>		
V.1.1) Počet uchádzačov:		
V.1.2) Počet zahraničných uchádzačov:		
V.1.3) Meno (mená) a adresa (adresy) víťaza (víťazov) súťaže návrhov		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
V.2) HODNOTA UDELENÝCH CIEN A/ALEBO ODMIEN <i>(ak je to uplatniteľné)</i>		
Hodnota udelených cien a/alebo odmien bez DPH <i>(uvedte iba číslo)</i> : _____ Mena: _____		

----- *(Tento oddiel použite toľkokrát, koľkokrát je to potrebné)* -----

ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE

VI.1) SÚŤAŽ NÁVRHOV SA TÝKA PROJEKTU A/ALEBO PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDOV SPOLOČENSTVA
áno ☐ nie ☐
Ak áno, uvedte odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy):

VI.2) DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE <i>(ak sú k dispozícii)</i>

VI.3) REVÍZNE POSTUPY <i>(tieto informácie sa poskytujú iba v prípade súťaže návrhov spojenej s vybranými odvetvami)</i>		
VI.3.1) Orgán zodpovedný za konanie o námietkach		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu <i>(ak je to uplatniteľné)</i>		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.3.2) Podanie žiadostí o nápravu a námietok <i>(vyplňte oddiel VI.3.2 ALEBO v prípade potreby oddiel VI.3.3)</i> Presné informácie o lehotách na podanie žiadostí o nápravu a na podanie námietok: 		
VI.3.3) Úrad, v ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch		
Úradný názov:		
Poštová adresa:		
Mesto/obec:	PSČ:	Štát:
E-mail:	Telefón:	
Internetová adresa (URL):	Fax:	
VI.4) DÁTUM ODOSLANIA TOHTO OZNÁMENIA: / / <i>(dd/mm/yyyy)</i>		